This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

A
+3021

千字文

Digitized by Google

Library
of the
University of Wisconsin

Digitized by Google

A
+3021

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

千字文

SEN JI MON

ONE THOUSAND CHINESE CHARACTERS

OF CONSTANT OCCURRENCE IN

JAPANESE LITERATURE.

A NEW AND PRACTICAL METHOD

FOR

STUDENTS OF JAPANESE.

By

W. J. WHITE.

YOKOHAMA:

KELLY and Co., No. 28 MAIN STREET.

SHANGHAI AND HONGKONG: KELLY AND WALSH.

1883.

Digitized by Google

TOKIO:
PRINTED AND BOUND BY THE SEI-SHI BUN-SHA.

Digitized by Google

A
+3021

616272

SEN JI MON.

INTRODUCTION.

There is a tendency perhaps, on the part of some students of Japanese, to underrate the importance of the study of Chinese characters. The literature of Japan abounds with these imported ideographs, and it need hardly be asserted that, without a knowledge of those in common use, the student is unable to read the ordinary works which are issued from the native press, unless it be with the assistance of his teacher.

The acquisition, however, of a number of these common characters, sufficient for practical purposes, is by no means an easy task; and yet by taking advantage of the labours of students in China, much may be done to facilitate the study, or at least to render it less formidable than it has generally been supposed to be.

The present work is an attempt to minimise the labour of the student, as far as possible, by putting him in possession of a limited number of characters which have been selected on scientific principles, and which the writer believes will prove sufficient for all ordinary purposes.

The work is based upon a part of Dr. Martin's *Analytical Reader*, *A Short Method of Learning to Read and Write Chinese*. That work again is based upon the list of characters selected under the direction of Mr. William Gamble of the Presbyterian Mission Press in Shanghai. Speaking of this list, which was compiled, for the most part, from Chinese christian literature, Dr. Martin says:—"It is certain that the proportion of Mr. Gamble's list will hold good, with very little alteration, for the entire range of Chinese literature." And the same is equally true when applied to the literature of Japan.

Referring to his own work, Dr. Martin observes: "When the first chapter" (containing 240 characters) "is completed, some book, say the 三字經 *san-ji-kiô*, or one of the Gospels may be taken up by way of practice. The

Digitized by Google

student will be surprised to find himself already in possession of more than *one-half* of the characters. On completing the second chapter" (containing 587 characters) "he will have more than *nine-tenths*."

The fact that it is possible to accomplish such results with less than a thousand characters, is due to the method followed in their selection. What this method was is clearly set forth in Mr. Gamble's own words which are here quoted at length.

"When the art of printing first sprung up in the Western world, the printers found it necessary to compute the relative frequency with which each letter of the alphabet occurred, in order to ascertain how many type of each sort it would be necessary to cast, so that there should not be too many of the one, and too few of another. Thus for ordinary English book work the proportion of each letter in a fount is, of *e* 12000, of *t* 9000, of *a* 8500, *i n o* and *s*, each 8000, of *r* 6200; while *k* only occurs 800 times, *q* 500, *j* and *x* 400, and *z* but 200 times. They also in arranging them in cases, placed those that occurred most frequently in adjoining compartments and near the hand of the compositor, for the purpose of thereby promoting rapidity in the composition or *setting up* of type.

"But in China the use of metallic type has been of such modern date, that little has as yet been done towards ascertaining the relative frequency with which characters occur in the general literature of this peculiar language. This remark holds good even with reference to its Christian literature, which is now becoming pretty extensive, and in which those who are engaged in missionary operations are more particularly interested. In consequence therefore of the want of correct data on which to form a *scale*, as printers call it, of the characters in the written language, the method hitherto in use, of arranging founts of Chinese metallic type, has been such that not only have the type themselves taken up much room, but the compositor in going from case to case for each type has unavoidably consumed so much time, as thereby to render composition both expensive and tedious.

"With the view therefore of making some improvement upon the former method as well as of ascertaining how many of the 40919 characters contained in K'ang-hi's Dictionary are in common use, especially in the class of works used and published by those engaged in the missionary work; an examination was made of 4166 octavo pages; including the whole Bible together with twenty-seven other publications printed at our press, and embracing in the aggregate nearly one million two hundred thousand characters. In conducting this examination two Chinese

Digitized by Google

scholars were employed for two years each, and it was carried on in such a manner as to secure as much accuracy as possible. The result is shown in the two following lists."

"The FIRST LIST, which is arranged in the usual manner by Radicals and Strokes, contains every character which occurs in the above mentioned books, amounting in number only to 5150 different characters. The number of times each of these characters occurred is placed opposite to it in figures, which when added together show an aggregate of 1166473 characters."

"It may here be proper to add that in the Holy Scriptures containing the total number of 676827 characters there were found 4141 different ones. In the Old Testament there are in all 503663 characters composed of 3946 different sorts; the version used being that printed at the London Mission press. In the New Testament there are in all 173164 characters composed of 2713 different sorts; the version used being that printed at the Presbyterian Mission press.

"That so few characters are in general use as is shown by this statement may seem somewhat incredible to those who have not examined the subject, and who having been accustomed to hear the number of characters in the Chinese language stated to be from forty to eighty thousand, suppose that in order to be able to read or translate Chinese books, a knowledge of some tens of thousands of characters is absolutely necessary. Our calculations are however corroborated by the author of the Chinese work called the 十三經集字 *Shih san king tsih tsz* (in Japanese *Jû san kei shu ji*) who states that the 四書 *Four Books* contain 2328 different characters; the 五經 *Five Classics* contain 2426 different characters which do not occur in the *Four Books*, and that the whole number of different characters in the 十三經 *Thirteen Classics* is 6544. This includes 928 rare or obsolete characters occurring in the 爾雅 *Ready Guide*, almost all of which might be omitted, thus leaving less than 6000 characters.

"The SECOND LIST, like the first one, consists of all the characters different from each other that are to be found in the total number examined; but here it is intended to exhibit them arranged according to their numerical use, or the relative frequency with which they occur. For this purpose they are divided into *fifteen groups*, in each of which are contained all the characters occurring between a certain number of times each; as, between 1000 and 10000 times each, between 900 and 1000 times each, between 800 and 900 times each, and so on of the others. The first group, however, has all those that occurred over 10000 times each. The group—the number of different characters in each group—their minimum and maximum

Digitized by Google

numbers—together with the total number of times that the characters of each group occurred, is shown in the following table."

Group.	No of different characters.	Min—Max.	Totals.
1	13	10.000—	214.156
2	224	1000—10000	563.126
3	16	900—1000	15.150
4	19	800—900	16.344
5	44	700—800	32.757
6	47	600—700	31.167
7	59	500—600	32.116
8	99	400—500	44.258
9	112	300—400	38.024
10	197	200—300	47.932
11	400	100—200	56.627
12	207	75—100	17.637
13	301	50—75	18.508
14	547	25—50	19.497
15	3715	1—25	19.036
	6000		1.166.335

"As the result of this investigation two most important facts to the printer are established. First: *that five or six thousand well selected characters are sufficient for all practical purposes;* this is, about *one-seventh* of those in the language. This has been long known in China, but appears to have been overloooked by those interested in such matters in Europe.

Second: *that a very few characters, from the great frequency with which they occur, constitute the great body of those in a book, and that the great majority occur exceedingly seldom.* Thus, as already stated, the first group has 13 characters which were found to occur in the whole number examined 214156 times, and this is more than *one-sixth* of the whole. Again putting the two first groups together there are 237 characters whose sum is 777282, which is considerably more than *one-half* of the whole. And again putting the first eight groups together we have 521 characters whose sum is 949074, or nearly *nine-elevenths* of the whole. On the other hand, the last or fifteenth group has (after deducting the 850 which should not be in this group) 2865 characters, which were found to occur in the whole number ex-

Digitized by Google

amined 19036 times, or less than *one-sixtieth* of the whole. And again, if we add the fourteenth and fifteenth groups together, we have 3410 characters whose sum is 38533 or only about *one-thirtieth* of the whole.

"The character 之 *che*, alone occurs 42068 times which is oftener than the sum total of these 3410 characters."

"It has been from a knowledge of these facts therefore, that we have been enabled to arrange a large fount of Chinese metallic type in so compact a manner that the compositor can reach any type he wants without moving more than a step in any direction; and by having placed, say *five hundred*, of the most numerous characters together, he has more than *three-fourths* of all he uses just under his hand."

It will thus be seen from the above statement that a very limited number of Chinese characters is required in reading the general literature of China, or Japan; and it is believed that the thousand characters contained in the present book, will be sufficient to meet the immediate requirements of the student.

The work is divided into four parts :—

I. In the First section appear the 214 Radicals arranged according to the number of the strokes with which they are formed, and accompanied by their equivalents in Japanese and English.

II. The Second section contains the first 1088 characters of Mr. Gamble's list, borrowed from Dr. Martin's Analytical Reader, and consists of sentences, each containing *eight* characters. In these sentences the characters are arranged according to the order usually followed in Japanese works, and are accompanied by a translation of them into that language. The small ring (○) indicates that what follows is a grammatical particle or termination. Each character is placed in a square. On the right appears the *Kan-on*, on the left the *Go-on*, both in *Kata-kana*. In addition to this the more general readings, or *yomi*, in the *Hira-kana*, are placed at the right hand side of the character, while below are given some of the most prominent English equivalents.

In the selection of these the writer has for the most part, used Dr. William's Syllabic, and Mr. Santo's Chinese-Japanese-English dictionaries. To these the student is referred whenever more information than is contained in this work is required. This has been made as easy as possible by placing in the left-hand corner of the square the radical with its number, by which the character can be found without much difficulty in any Chinese-Japanese dictionary, and by placing in the right-hand corner the number of

Digitized by Google

the page on which the character occurs in Dr. William's dictionary. This will save the student much valuable time.

III. The THIRD SECTION contains the same 1088 characters arranged in sentences according to the Chinese order, with *Kunten* attached. It is thought that such an arrangement will prove useful as a reading lesson, and serve as a means by which the student will be able to test his progress.

IV. In SECTION FOUR the 1088 characters appear, under their radicals in the form of an index. The numbers attached to them indicate the page, column, and square in SECTION II. in which the character will be found. The method by which this index should be used will be more clearly explained by an example. In the course of his reading, the student meets with the character 眞 *shin*, the meaning of which he does not know. The radical is 目 *me*, the eye; counting the number of strokes (*leaving out the radical*) we find them to be five; turning to the list of characters under the radical 目 *me*, and running the eye down the column until we reach the characters containing five strokes, there the character 眞 *shin* will be found without difficulty. The numbers 1, 2, 3 at its side indicate that the information desired regarding it will be obtained on the *first* page, *second* column, *third* square of SECTION II.

In conclusion, the writer desires to express his thanks to a number of friends, to whom he feels greatly indebted. The Rev. David Thompson, for some years interpreter to the U. S. Legation, Tôkiô, and Mr. S. Tsuda have kindly read through the work while in manuscript. From the Rev. James Summers, many valuable suggestions have been received, as well as constant assistance while the work was passing through the press.

Had not these and other friends kindly expressed the opinion that such a work as the present would be likely to prove of service to others, the writer would hardly have ventured to make it public.

Tôkiô, April 19th, 1883.

Digitized by Google

THE 214 RADICALS.

Digitized by Google

THE 214 RADICALS

ARRANGED ACCORDING TO THE NUMBER OF STROKES.

1 Stroke — 2 Strokes

1 — 1095 — 一 — One, the first.	7 — 721 — 二 — Two, twice, the second.	13 — 422 — 冂 — Remote; vacant, void.	19 — 536 — 力 — Strength, energy, force; to labour at.	26 — 975 — 卩 [せつ] — or 巳 *Setsu.* An officer's seal made in two parts which correspond; a tally, a check.
2 — 494 — 丨 — A connecting line, or a line which joins things perpendicularly.	8 — 876 — 亠 — Read *tô*. It has no meaning.	14 — 590 — 冖 [おほふかむり] — [*Ôu-kammuri.*] To cover.	20 — 663 — 勹 — To wrap, to infold.	
3 — 87 — 丶 — A point, a dot.	9 — 286 — 人 — A man, mankind; the human race.	15 — 698 — 冫 [にすい] — [*Nisui*] Ice.	21 — 674 — 匕 — A spoon, a ladle.	27 — 166 — 厂 [がんだれ] — [*Gandare.*] Rocks, a reef.
4 — 686 — 丿 — A stroke to the left.		16 — 337 — 几 — A stand, a table, a bench.	22 — 138 — 匚 [はこがまえ] — [*Kowaré-bako.*] A chest, receptacle.	28 — 836 — 厶 — Depraved, selfish; private; deflected.
5 — 1096 — 乙 — Bent, crooked, curved.	10 — 286 — 儿 — Man, mankind, human beings.	17 — 815 — 凵 — To open the mouth; a receptacle,	23 — 180 — 匸 — To conceal; a case, or coffer.	29 — 1114 — 又 — Again, still, moreover, and; the hand.
6 — 447 — 亅 — A barb, a hook.	11 — 299 — 入 — To enter, to put into, to penetrate.	18 — 865 — 刀 — A knife, a sword; to cut.	24 — 768 — 十 — Ten.	
	12 — 647 — 八 — Eight; to divide.	19 — 刂 [りつとう] — [*Rittô.*] Same as above.	25 — 717 — 卜 — To divine, to guess; to bestow.	

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

3 Strokes

30 口 331 [くちへん]
[*Kuchi-hen.*]
The mouth, an opening.

31 囗 1048 [くにがまへ]
[*Kuni-gamaye.*]
An inclosure; to inclose.

32 土 920 [つちへん]
[*Tsuchi-hen.*]
Earth, ground, soil, land.

33 士 762
A samurai; the military class; a male, an officer.

34 夂 56 [ふゆがしら]
[*Shi-niu.*]
To be behind. to come after.

35 夊 826 [はんにう]
[*Han-niu.*]
To walk leisurely

36 夕 804
Evening; the close of the day; dusk, late.

37 大 889
Great, chief, highly, very; the extreme, or farthest.

38 女 641 [めへん]
[*Me-hen.*]
A female, a daughter.

39 子 1060
A child, a boy, a lad; you.

40 宀 594 [うかんむり]
[*U-kammuri.*]
A shelter, a cover, a recess in a rock.

41 寸 1021
A Japanese inch; to measure.

42 小 795
Small, little, trifling, narrow.

43 尢 1046
Bent, crooked, distorted, deformed.

44 尸 757 [しかばね]
[*Shikabane.*]
A corpse; an image, an effigy.

45 屮 42
A plant sprouting.

46 山 783 [やまへん]
[*Yama-hen.*]
A mountain, a hill, a mound.

47 巛 119
川
巛
巛
A river, a stream; to flow out.
The two forms 巛 *Kwai* and 巛 *Ken* of this radical occur in SANTO's dictionary, and denote drains, ditches, rills, or water courses. Seldom used.

48 工 460
Ingenuity, work; an artisan; an officer.

49 己 887
One's self, I, my, myself.

50 巾 897 [きんぺん]
[*Kin-pen.*]
A napkin, a neckcloth, handkerchief.

51 干 809
To offend against, to oppose; a shield; to seek.

52 幺 1075
Young, tender, small, few.

53 广 1087 [まだれ]
[*Madare.*]
A shelter, a rock-house; the ridge pole of a roof.

54 廴 1102 [いんにう]
[*In-niu.*]
To draw, to draw out.

55 廾 468
To join hands, hands folded.

56 弋 1094
An arrow with a string tied to it. a pile, or post.

57 弓 461 [ゆみへん]
[*Yumi-hen.*]
A bow.

58 彐 889
丑
彑
Head of a swine.

59 彡 784
Feathers, feather ornaments.

60 彳 78 [ぎょうにんべん]
[*Giyô-nimben.*]
To stand still; a short step.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

4 Strokes

61 806 心 小
The heart; the mind, will, intention.
忄 [Risshin-ben.]
Same as above.

62 489 戈
A spear, a javelin; weapons.

63 226 戸
[To-kammuri.]
A door.

64 754 手
The hand, the arm.
扌 [Te-hen.]

65 54 支
[Shi-niu.]
A branch; to diverge.

66 71 攴 父
[Haku.]
To strike; a light blow, or rap

67 1041 文
A letter, literature; figures, designs.

68 874 斗
A dry measure.

69 897 斤
[Kin-pen.]
A Japanese pound; a chopper, an axe.

70 182 方
[Kata-hen.]
A square, a side, a part, a region.

71 1051 无
Without, not; not having; do not, must not.

72 298 日
[Hi-hen.]
The sun; a day.

73 1130 曰
To speak, to say; to designate.

74 1126 月
[Tsuki-hen.]
The moon; a month, monthly.

75 6 木
[Ki-hen.]
Wood, wooden; a tree.

76 391 欠
To yawn, to stretch; deficient, wanting.

77 50 止
To stop, to cease to desist.

78 844 歹 or 歺
A bare bone; evil, perverse.

79 776 殳
[Rumata.]
A spear; a weapon; to strike.

80 1060 毋
Do not, not having, not.

81 674 比
To compare; to arrange; a kind, a sort.

82 580 毛
[Mô.]
Hair, fur, feathers.

83 76 氏
A family name.

84 348 气
Breath, vapour.

85 781 水 氷
Water.
氵 [San-dsui.]
Same as above.

86 255 火
[Hi-hen.]
Fire, flame; to burn, to consume.
灬 [Ren-ga.]
Same as above.

87 84 爪 爫
[Tsume-kammuri.]
Claws of animals; finger nails; to grasp.

88 147 父
A father, an ancestor; a rule.

89 192 爻
To mix; to associate; imitate.

90 115 爿
[Shô-hen.]
One side, one of a pair.

91 1066 片
[Kata-hen.]
One side, one of a pair; a strip, a slip, a chip.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

4 Strokes | 5 Strokes | 6 Strokes

92 1066 牙 [きばへん] [Kiba-hen.] Teeth, husks.

93 688 牛 [うしへん] A cow, an ox, a bull; kine cattle.

牜 [Ushi-hen.] Same as above.

94 452 犬 [けものへん] Dogs.

犭 [Kemono-hen.] Same as above.

95 231 玄 Dark, sombre; abstruse, deep.

96 1138 玉 A gem, a jewel, a precious stone.

王 [たまへん] [Tama-hen.] Same as above.

97 460 瓜 A melon.

98 1060 瓦 Tiles, bricks, pottery.

99 310 甘 Sweet, grateful, relishing, delightsome.

100 742 生 To bear, to produce; life, living.

101 1149 用 To use, to employ.

102 898 田 [たへん] [Ta-hen.] A field, land.

103 695 疋 The foot; a piece of cloth; to record.

104 636 疒 [やまひかむり] [Yamai-kammuri.] Sickness, disease.

105 708 癶 To go, to progress.

106 706 白 White, clear; to explain.

107 679 皮 Skin, bark.

108 601 皿 A dish, a vessel, a plate.

109 607 目 [めへん] [Me-hen.] The eye; to see.

110 587 矛 [ほこへん] [Hoko-hen.] A spear, a lance.

111 760 矢 [やへん] [Ya-hen.] An arrow; to dart.

112 766 石 [いーへん] [Ishi-hen.] Stones, rocks, stony, hard.

113 763 示 [しめすへん] [Shimesu-hen.] To show, to declare.

114 295 内 The foot prints of beasts.

115 254 禾 [のぎへん] [Nogi-hen.] Grain, rice,

116 230 穴 [あなかむり] [Ana-kammuri.] A cave, a hole in the earth.

117 538 立 [りふへん] [Riu-hen.] To stand, to erect.

118 90 竹 [たけかむり] [Take-kammuri.] Bamboo.

119 590 米 [よねへん] [Yone-hen.] Rice.

120 596 糸 [いとへん] [Ito-hen.] Small threads, fine floss.

121 141 缶 Earthen ware, an earthen vessel.

122 1044 网 冊 皿 冈 冗 A net.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

6 Strokes

123 羊 1073
A sheep.

124 羽 1124
Wings, feathers.

125 老 508
Aged, old, venerable.

126 而 719
And yet, also, still yet; you, your.

127 耒 512
A plough, a spade.

128 耳 720
[Mimi-hen.]
The ear; only, alone.

129 聿 1186
A pen, a pencil; then, thereon, forthwith.

130 肉 800
Flesh, meat.

月 [にくづき]
[Niku-dsuki.]
Same as the last.

131 臣 20
A minister, a servant, a subject.

132 自 1081
By one's self, myself, yourself; itself; from.

133 至 60 [いたるへん]
[Itaru-hen.]
To reach, to arrive at.

134 臼 414
A mortar.

135 舌 749 [したへん]
[Shita-hen.]
The tongue.

136 舛 120
Opposed to; perverse.

137 舟 48
A small boat; to transport.

138 艮 817
To stop; a limit; hard, perverse.

139 色 727
Colour; the countenance.

140 艸 950
Grass.

艹 [くさかんむり]
[Sôkô.]
Same as above.

141 虍 221
A tiger, the stripes on a tiger's body.

142 虫 110 [むしへん]
[Mushi-hen.]
Snakes, reptiles, insects.

143 血 230
Blood.

144 行 207
To go, to walk; conduct.

7 Strokes

145 衣 270 [ころもへん]
[Koromo-hen.]
Garments, clothes.

146 西 184
To cover, a cover.

147 見 182
To see, to perceive.

148 角 409 [つのへん]
[Tsuno-hen.]
A horn, to butt; to compare.

149 言 1088 [ごんへん]
[Gon-ben.]
Words; to speak.

150 谷 458
A ravine, a valley, a gorge.

151 豆 874 [まめへん]
[Mame-hen.]
Beans, pulse.

152 豕 76 [いのこへん]
[Inoko-hen.]
Swine, pigs.

153 豸 10 [かたちへん]
[Katachi-hen.]
Reptiles.

154 貝 670 [かひへん]
[Kai-hen.]
Pearls, shells.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

7 Strokes

155 赤 72
Red, scarlet.

156 走 961 [そうにう]
[*Sô-niu.*]
To go, to run, to get away.

157 足 1014 [あしへん]
[*Ashi-hen.*]
The foot, the leg; complete.

158 身 785 [みへん]
[*Mi-hen.*]
The body, one's self.

159 車 89 [くるまへん]
[*Kuruma-hen.*]
A cart, a chariot, a coach.

160 辛 806
Acrid.

161 辰 20
An hour, a day.

162 辵 82
To run and stop, going on.

8 Strokes

辶 [しんにう]
[*Shin-niu.*]
Same as the last.

163 邑 1090
A district, a city, a capital.

阝 [おおざと]
[*Ôsato.*]
Same as above.

164 酉 1114
To satiate; chief, old; liquors.

165 釆 689 [のごめへん]
[*Sai-hen.*]
To separate, to divide.

166 里 518 [さとへん]
[*Sato-hen.*]
A village, a Japanese mile of 4320 yards.

167 金 398 [かねへん]
[*Kane-hen.*]
Metal, gold, money.

168 長 27
Long, aged; a superior.

169 門 576 [かどがまへ]
[*Kado-gamaye.*]
A gate, a door.

170 阜 141
A hill, a mound.

阝 [こざとへん]
[*Kozato-hen.*]
Same as above.

171 隶 846
To reach to, to extend to.

172 隹 100 [ふるとり]
[*Furu-tori.*]
Fowls, birds.

173 雨 1124 [あまかむり]
[*Ama-kammuri.*]
Rain, a shower.

174 青 995
Green; bamboo bark.

175 非 186
Not, not so, wrong.

9 Strokes

176 面 595
The front, the face, surface.

177 革 428 [かはへん]
[*Kawa-hen.*]
The skin; to renew.

178 韋 1045
Leather, perverse.

179 韭 414
Leeks.

180 音 1100
The voice, a sound.

181 頁 194 [けつ]
[*Ketsu.*]
The head.

182 風 155
The wind; to scatter; customs.

183 飛 136
To fly.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

	10 Strokes	11 Strokes	12 Strokes	13 Strokes
184 766 食 ゆし くらふ To eat, food; boiled rice.	187 571 馬 [うまへん] [*Uma-hen.*] A horse; to be angry.	195 1119 魚 [うをへん] [*Uwo-hen.*] A fish.	201 252 黄 き Yellow.	205 598 黽 かめ A toad, a frog.
185 750 首 かしら かうべ The head, the chief, the first.	188 454 骨 [ほねへん] [*Hone-hen.*] A bone.	196 632 鳥 とり Birds.	202 776 黍 きび Millet.	206 904 鼎 かなへ A cauldron, a tripod kettle.
186 188 香 かうばし にほひ Odour, perfume, incense, fragrance.	189 324 高 たかし High, lofty.	197 556 鹵 しほばま Rocksalt; brine.	203 218 黑 くろ〜 くらし Black, dark.	207 434 鼓 つゞみ A drum.
	190 681 髟 [かみかむり] [*Kami-kammuri.*] Long hair.	198 562 鹿 しか A stag, a deer.	204 58 黹 ぬふ ぬひもの Embroidery; to sew.	208 776 鼠 ねずみ Rats, mice.
	191 874 鬥 [とうぐまへ] [*Tô-gamaye.*] To fight. to quarrel.	199 583 麥 むぎ Wheat.		
	192 29 鬯 かをりぐさ Fragrant herbs. fragrant liquors.	200 571 麻 あさ Hemp.		
	193 539 鬲 かなへ An urn, a tripod.			
	194 482 鬼 おに A ghost, a spirit, a demon.			

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

14 Strokes	15 Strokes	16 Strokes	17 Strokes.
209 677 鼻 ヒ はな はじめ The nose; the origin, the first.	211 65 齒 シ は よわい The teeth; age, years.	212 567 龍 リョウ たつ A dragon.	214 1117 龠 ヤク ふえ A flute, a musical reed.
210 900 齊 セイ ひとし そろう Even, equal alike, uniform.		213 481 龜 キ かめ A tortoise.	

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

Digitized by Google

SEN JI MON.

CHAPTER I.

This chapter contains the 240 characters referred to in the introduction, which occur from 1000 to 10000 times in the books examined.

Digitized by Google

木 75 1052 未 いまだ あらぜ Yet, still, not yet, in-, un-.	心 61 1049 惟 たゞ これ おもふ Only, this, precisely; to consider.	八 12 562 六 むい むつ Six.	帥 140 1040 萬 よろづ〇の まひ A myriad, all, many,	辵 162 828 遂 つひに かふふ さぐる To follow, to accord, then, thereon; to accomplish; finally.
生 100 742 生 せい うまる いぞる Life, living, produce, beget.	一 1 1095 一 ひとつ〇の はじめ One, the first; once; alike.	日 72 298 日 か ひ ひゞ てらぞ The sun, a day, day-time.	牛 93 1065 物 もの かぞ たぐひ Thing, article, goods, matter.	亠 8 1003 亦 また ふたゝび Again, moreover, also, likewise.
氏 83 597 民 みん ひと たみ People, men, the masses.	目 109 15 眞 まこと〇の しなほ ただし True, genuine, sincere.	力 19 566 力 つとめ つよし ちから Strength, might, force.	火 86 1082 焉 こゝ〇に あに いづくんぞ Here, how, thereupon; affirmative particle.	土 32 820 土 つち〇を はかる Earth, ground, region.
人 9 498 來 きたら〇ず To come, to reach, to arrive.	示 113 787 神 かみ つゝしむ たましひ God, spirit; the Shintô deities.	人 9 1005 作 なー〇て つくる To make, to do, to work.	夕 36 999 多 おほー まさる たもつ Many; to add, to multiply.	口 30 254 和 やはらげ せゝのふ To harmonize, to temper, to conform to.
刀 18 991 前 さき〇に まへ すゝむ Before, to advance; anciently.	耳 128 778 聖 ひじり ものしり さとし Sage; intelligence, wisdom.	儿 10 799 先 まづ もと はじめ First of all, formerly, early.	无 71 839 既 すでに つくる うしふふ Then, since, already.	寸 41 987 將 まさに やしふふ Intend, about to do; to nourish.
一 1 741 上 しやう かみ あがる Above, supreme, upper, superior; to ascend.	肉 130 616 能 よく たゞる Ability, power; may, can.	大 37 897 天 てん あめ そら Heaven, the firmament.	巾 50 176 希 まれ〇にして すくなし Seldom, rare; to hope.	雨 178 548 靈 れい〇を さいはひ たましひ Divinity, soul, spirit.
巾 50 880 帝 てい みかど Ruler, sovereign.	比 81 674 比 ならぶ たぐひ したがふ Compare, sort, kind.	土 32 879 地 ち〇を つち ところ The earth, a place, a territory.	一 1 974 且 かつ すゝむ しばらく Moreover, also, again, still, yet.	爪 87 1047 爲 つくらんと〇す きさむ ふそ ため To make, to be, to become, to do; sake, account.
月 74 1118 有 あり たもつ To exist, to be; to possess.	火 86 1059 無 なー なかれ なみす No, not, is not, without.	門 169 694 闢 ひらき ひらく Burst forth, develope, open up.	田 102 281 異 こと〇なり あやしむ まれ Different, strange; to divide; to marvel at.	矢 111 279 矣 Emphatic final particle.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

虍 141 94 ソ 處 シヨ ところ○を をる とゞまる A place; to dwell, to rest, to be at.	彳 60 157 フク 復 フク また かへる ふたゝび Again, return, to do a second time.	丿 4 53 シ 之 シ これ○を ゆく そゝむ This, to go to, to progress; sign of the genitive.	几 16 12 ボン 凡 ハン すべて たよそ おほむね All, generally; commonly.	火 86 285 ネン 然 セン しかれ○とも しかも もはる However, yes, certainly; to burn.
口 30 801 ミヤウ 命 メイ めいじ○て いのち Order, command, a decree; life.	宀 40 857 ケ 家 カ いへ○に をつと あるところ House, household, family, dwelling.	言 149 1054 謂 いつて いはく つぐる To say, to speak, to inform.	水 85 416 ダ 求 キウ もとむる ヒ To search; to desire, to beg.	口 30 752 ゼン 善 セン よ よ Good; to think well of, to admire.
土 32 338 キ 基 キ もとゐ○を はじめ あざ Foundation, a beginning, fundamental.	宀 40 27 ギ 宜 ギ よろ一○から むべ きのへる Proper, suitable; to set in order.	大 37 142 フ 夫 フ をつと○と かの それ Husband; that, an initial particle, now.	戸 63 817 ソ 所 シ ところ○の A place, that which, which.	心 61 1063 アク 惡 アク あ一○を にくむ Wicked, evil; to hate.
貝 154 838 シ 賜 シ たまふ めぐむ たまもの To confer, to bestow, to deign; a benefit.	人 9 761 シ 使 シ 一む つかひ したがふ To cause, to use, to send; a messenger.	曰 73 1130 ヲチ 曰 エツ いへ○よ のたまふ まうす To say, to speak.	老 125 39 シヤ 者 シヤ もの は この This, that, which, what; person individual.	欠 76 1139 ヨク 欲 ヨク ほつす おもふ むさぼる To seek for, to wish, to covet, to will.
十 24 960 セン 千 セン せん ち A thousand.	女 38 643 ニ 女 ニ をんな むすめ A woman, a daughter; you, your.	爻 19 72 ニ 爾 ジ なんぢ○と しかり この You, your; this, that.	立 117 538 リフ 立 リフ たちどころ○に たつ たつる To stand, to set up, to establish; instantly.	手 64 754 シユ 手 シユウ て○に うて Hand, arm.
白 106 707 ヒヤク 百 ハク ひやく もゝ おほし A hundred, many.	八 12 178 ケイ 兮 ケイ よ へだつ さゝまる Euphonic, and expletive particle.	戈 62 62 ガ 我 ガ われ○と われ I, mine, me, we, our, us.	亅 6 1120 予 ヨ あたへ われ To give, to grant; I, we.	又 29 1010 ス 取 シユ とる○を もとむ To take, to acquire, to obtain.
白 106 358 カイ 皆 カイ みな ともに All, manifold, together.	彳 60 1044 ワウ 往 ワウ ゆき いにしへ To go, to depart; formerly.	女 38 297 ニ 如 ジヨ じよ もし ゆく ごとく Like as; to go to; if.	一 1 717 フ 不 フ ざる せず あらず No, not, not yet.	耳 128 906 チヤウ 聽 テイ ゆるす きく To listen, to hear, to allow.
臼 134 1121 ヨ 與 ヨ あたふ および したがふ To give; with, by, to, and	亅 6 764 ジ 事 ジ つかへ○よ わざ はき An affair, an occupation, a service, an act.	自 132 1031 シ 自 シ じ○たり ひとり より みづから Self; from.	毋 80 1060 ム 毋 フ な一 ふかれ Do not; without; prohib. particle.	勹 20 1061 フチ 勿 フツ な一 ぬかれ Do not, not having.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

口 30 326 告 つげ○て こたへる なのす Inform, announce.	言 149 1083 言 ことば○を ものいふ とふ Words; to speak.	丨 2 105 中 ちゅう なかば あか Among, the middle, within.	長 168 21 長 ちやう かがし たとふ きき Long, elder, superior.	人 9 276 以 ゆゑに もつて ふたゐる To use; by means of, by, with.
食 184 766 食 くらふ ゆし はむ To eat; food.	耳 128 1041 聞 きゝ○て きこゆる Hear, to be heard, perceive, celebrate.	人 9 119 傳 でん○の しく つたふ Transmit, deliver, propagate, inherit.	子 39 1030 子 ひ せ なすこ こ Child, son, person; seed.	彳 60 674 彼 かの かしこ かれ That, he, him; there.
口 30 425 可 べー○と よし ゆるを Ought, proper; may, can; permit.	手 64 602 摩 さはり あがく To rub, to touch, to polish.	亞伯 アベル Abel. 二 7 亞 つぎ あにくし 1068 Deformed, ugly; second, next.	儿 10 216 兄 あに○の せふ このかみ Elder, elder brother.	方 70 1015 族 やから○を あつまる ならがる Fellows; family; to collect together.
二 7 1142 云 いふ いはく めぐる To say, to speak, to circulate.	手 64 616 拿 とる つかむ To take, to seize.	人 9 707 伯 かしら あに A senior, an elder brother; uncle.	艸 140 296 若 ごとく○して もし わかし Like, that, if, suppose.	人 9 852 但 たゞ Only, but, merely.
戈 62 269 或 あるひは あり もし Or, either; suppose, perhaps; some, others.	网 122 1016 罪 つみ○を つみせらる うをあみ Sin, crime; to criminate.	人 9 807 信 まこと○の たとづれ Sincerity, faith, message, letter.	攴 66 902 敵 てき あだ うつ Rival, foe; to oppose, to strike.	刀 18 52 利 り○と よろし とぼる Profit, interest, useful.
田 102 857 當 まさに あたる Exactly, suitable, just.	彳 60 872 得 うる ゑる ひさばる To obtain, to get, to covet.	心 61 806 心 こゝろ○にて なね Heart, mind, will.	殳 79 731 殺 さつ かつ ころそ Kill, murder, slay, overcome.	口 30 604 名 な○に はまれ Name, honour, favors.
見 147 385 見 みる○べき あらはる まみゆる To see; to appear.	止 77 1034 此 これ○に この とゞまる This; here; to stop.	羊 123 1072 羊 ひつじ Sheep.	人 9 398 今 いま○に けふ このとき Now, at present, to-day, modern.	宀 40 620 安 やすん いづくんぞ Rest, quiet, peace; Why? How?
耳 128 720 耳 のみ みゝ The ear, only, alone.	口 31 1088 因 よる よつて ちなむ Rely on, on account of, reason, cause.	示 113 965 祭 まつり○す Sacrifice, offering.	又 29 394 及 およぶ いたる きもに Reach to, arrive at; with; in addition.	身 158 735 身 み○を はらむ みづから Body; ones self; to conceive.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

心 61 愛 To love, yearn for; benevolent.	父 88 父 Father, ancestor.	卩 26 卽 Then; now, immediately; namely.	卩 26 卷 A roll, a book, to roll up.	竹 118 第 Merely, but, yet; gradation; a house.
邑 139 色 Colour, beauty.	心 61 意 Thought, purpose, inclination.	日 72 是 This; right, correct.	手 64 撒 To scatter, set loose.	方 70 方 Square, manner; to compare.
尸 44 尼 To accord, agree; amicable, near; a nun.	日 72 昔 Formerly, anciently, former, previous.	日 72 時 Time, an hour, a period.	入 11 全 Complete, perfect, unbroken, the whole.	艸 140 蓋 Roof, covering; perhaps; for, now.
馬 187 馬 A horse; spirited; to be angry.	非 175 非 Not so; wrong; bad.	田 102 由 Still, from, by, through; on account of.	歹 78 死 To die, death, the end.	止 77 歸 Return, restore; to enter.
刀 18 列 To place in order, distinguish.	八 12 其 His, that, the, he, she, it.	大 37 大 Great, very; beginning; to enlarge.	人 9 何 What? why? how?	刀 18 則 Namely, so, that is; a rule; a standard.
金 167 金 Gold, money, metal.	人 9 僕 Servant, slave.	水 85 水 Water.	人 9 儕 Company, class, sort; sign of the plural.	羊 123 義 Righteous, just, proper.
网 122 羅 Arrange orderly; a net; gauze.	己 49 已 Already, to cease; only.	口 31 四 Four; all parts.	羊 123 羣 Companion, herd; many; to flock together.	人 9 人 Man, mankind, people.
至 133 致 To do, to cause; investigate, regulate.	日 72 明 Clear, to appear, to shed light on.	行 144 行 To go, to walk; conduct	口 30 問 Ask, inquire, inquire after the health.	口 30 同 Like, same as, together.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

尸 44 **居** 437 をる○もの	支 66 **故** 434 ゆえに もと	耶蘇 イエスの○を Jesu.	竹 118 **等** 863 くらゐ ともがら しな	艸 140 **華** 239 はな○の はかなし	
Dwell; sit down; stop; to be, *auxil. v.*	Therefore; the reason, or cause; formerly.	耳 128 **耶** 1078 や○ An interrogative. 禾 115 **蘇** 816 よみがへる To revive.	Rank, class; to compare.	Flowers; luxuriant, glory, splendor.	
八 12 **八** 447 やつ	又 29 **又** 1114 また ふたゝび		一 1 **三** 798 みつ	干 57 **年** 954 とし のる	
Eight; to divide.	Moreover, again, also; the hand.		Three; several, several times.	A year, age; revolution of the seasons.	
彳 60 **從** 1024 したがふ○もの より ゆゑす	目 109 **督** 921 すくめ とがめる つまびらか	阜 170 **降** 364 くだ〜 ふる	二 7 **于** 1118 に おいて	殳 79 **殿** 896 との○に	
Follow, obey; to agree; from, by, since.	Exhort, reprove, encourage.	Send down, come down, fall as rain.	In, at, on, with; in respect to.	Palace, temple; rear of an army.	
一 1 **七** 997 なゝつ	支 66 **教** 372 をしへ○よ のり せいし	一 1 **下** 186 くだ〜 した	門 169 **間** 881 あひだ○ ひま すきま	至 133 **至** 60 いたる	
Seven.	To teach; doctrine, religion.	Down, below, inferior; descend.	In, between, space, while.	Arrive, come, reach; the extreme limit.	
口 30 **各** 426 おのゝく	甘 99 **甚** 738 はなはだ	斤 69 **斯** 834 これ	人 9 **倫** 566 ともがら○は つね たぐひ	日 73 **會** 264 あつまり○に あふ	
Each, every one, all, various.	Very greatly, extremely.	This, these, then, such; to rend.	Relations, natural relations; constant, regular.	Assembly; to meet, to collect; a club.	
手 64 **拉** 497 ひさ○て くじく とらふ	一 1 **世** 763 よ○に	宀 40 **實** 768 ぜに ざいもく とのゐ	二 7 **五** 1060 いつゝ	土 32 **在** 942 あり○て いまそかる	
Draw, break, seize.	World, age, generation.	True, real; fruit.	Five; whole.	To be, to dwell; in, on, at.	
門 69 **門** 576 もん○に かど	示 113 **福** 180 さいはひ○を よし めぐみ	攴 66 **救** 415 すくひ たすくる	方 70 **於** 1118 に おいて あゝ	日 73 **書** 774 ふみ○を かく	
Gate, door.	Happiness, blessing; excellent.	Save, protect, assist; to stop.	In, on, at; pertaining to. Exclam: ah!	Book, letter; to write.	
入 11 **入** 299 いる れる	力 19 **加** 350 くはふ ますます ほどこす	丶 3 **主** 87 ぬし つかさ きみ	凵 17 **出** 88 いづ あらはる	又 27 **受** 786 うけ○たり いる〜	
Go into, enter, put in; to receive.	Add, increase; inflict.	Lord, ruler, chief; to rule.	To go out, go forth; to manifest.	Receive, to accept; to contain.	

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

目 109 108 シュ 衆 シユウ もろく おほし A concourse, numerous, many.	示 115 52 ライ 禮 レイ れい○を のり かたぐる Ceremony, rite, decorum, manners.	冫 15 506 リヤウ 冷 レイ エルサレム さむし ひやし *Jerusalem.* Cold, icy, chilly, cool.	猶太 ユダヤ *Judea.* 犬 94 1112 ユ 猶 イウ なほ はかる Still, yet, like; plan, a scheme.	玉 96 1043 ワウ 王 ワウ きみ Soverign, king, prince, ruler.
士 33 762 シ 士 シ まなびのひと さふらひ おのこ ○を A samurai, a male, a scholar, a warrior.	竹 118 974 セチ 節 セツ たゝ たけのふし Adjust, rectify; a bamboo joint.	辵 162 351 カ 迦 カ カペナウム○ たはさか *Capernaum.* Seldom, solitary; a name of Buddha.	大 37 848 タイ 太 タイ ふとし はなはだ Great, grand, very, too.	而 126 719 ニ 而 ジ なれども なんぢ しかうして And yet, also, still, yet; you, your.
目 109 790 サウ 相 シヤウ あひ たすけ Together, mutual; to help.	水 85 123 ホフ 法 ハフ のり○を おきて つね Rule, law; common, ordinary.	土 32 77 ジヤウ 城 セイ しろ きづく Citadel, a state, city,	口 31 401 コク 國 コク くに Country, kingdom, nation.	水 85 1040 チン 温 チン にだやか○に やはらか たづぬる Gentle, genial, warm, kind.
糸 102 1117 ヤク 約 ヤク むすび ちかふ To bind; agreement, promise.	宀 40 755 シユ 守 シユウ まもり まさぬる Keep, guard, observe supervise.	邑 163 1096 オフ 邑 イフ まち くに さと District, city, capital.	乙 5 1079 ヤ 也 ヤ なり また Final particle; even, and, also.	隹 172 1067 ガ 雅 ガ やはらか○なり つねしのり Refined, elegant, gentle, tender.
心 61 662 ヒチ 必 ヒツ かならず もつぱら Certainly, must; mostly, chiefly; to determine.	十 24 796 シフ 十 シフ じふ とを つゞ Ten.	巳 49 644 ヘ 巴 ハ バビロン ともえ *Babylon.* Name of a badge or crest; to gather, collect.	西乃 シナイ *Sinai* 西 146 788 セイ 西 セイ にし The west.	彳 60 175 ゴ 後 コウ のち○の あと ありへ After, behind; then; descendants.
玉 96 519 リ 理 リ みち○と きさむる Right principles; regulate, govern, manage.	二 7 721 ニ 二 ジ に○の ふたつ つぎ Two, the second; to divide.	米 119 590 メイ 米 ベイ メデア○の ヒめ *Media.* Rice after it is hulled.	丿 4 612 ナイ 乃 ダイ なんぢ をなはち You, your; then, but, may be.	立 117 22 シヤウ 章 シヤウ しやう○に のり あや Section, chapter; rules.
攴 66 777 スウ 數 シユ かず○を しぱく かぞふる Numbers; to count; often, frequently.	彳 60 919 ゾ 徒 ト ともがら○を かち あゆみ A class of persons; disciples, followers; to go a-foot.	辵 162 867 ダウ 道 ダウ みち よる いふ Way, road, path; a journey; to speak.	山 46 733 セン 山 サン やま Hill, mountain; wild.	言 149 86 シヨ 諸 シヨ これ○を もろく こゝに Several, many; this; all.
矢 111 53 チ 知 チ しり○たり つかさ さとる Understand, know, perceive; to manage.	口 30 835 シ 司 シ つかさどる うかゞふ To rule; an officer; attend to; inquire.	足 157 557 ロ 路 ロ みち あらはれ Road, way; a principle, doctrines; to speak.	丿 4 224 コ 乎 コ や なげく かな Interog: par; in, on, at; an exclam:	日 72 31 セウ 昭 セウ あきらか○にす あらはる ひかる Display, explain, to shine.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

Digitized by Google

240
552
22

SEN JI MON.

CHAPTER II.

This chapter contains 592 characters which occur from 200 to 1000 times.

Digitized by Google

見 147 親 991 みづから おや おたしび Self, parents, kindred; to love; to be intimate.	辵 162 選 821 ねらび○を あばらく To select, to choose; an instant.	艸 140 苦 436 くるーさ にがし くるしび Bitter; miserable, painful; to grieve.	厂 27 厥 445 その みじかし He, she, it, his, hers, that; short.	母 80 母 605 はゝ A mother; a dam.
皮 107 皮 679 かは○の Skin, bark, leather.	艸 140 蒙 608 かうむり くらし おろか To receive; obscure, ignorant.	隹 172 難 614 なやみ○を かたし すれか Hardship, difficulty, distress.	木 75 本 655 もと はじめ Original, beginning, foundation; a classifier of books.	氏 83 氏 763 うぢ Family; family name; house.
巾 50 幕 603 まく○を おほふ Tent, tabernacle; a curtain.	人 9 代 845 かはり かはるがはる よ To alter; a substitute instead of; a generation.	人 9 備 677 つぶさ○に そなはる Completely, endowed with; to prepare, to make ready.	刀 18 初 91 はじめ○を Beginning, first.	玉 96 瑟 728 ヨセフ○の こと *Joseph.* The Jap. *koto*, or harp.
火 86 營 1107 つくる いとなむ To make, build; to plan; a dwelling.	貝 154 贖 781 あゞなふ A pledge; to redeem, ransom, atone.	止 77 歷 537 へ○て すぐる つゞ Pass through, pass over; arrange; successive.	辵 162 追 100 れひて およぶ たくる Pursue, reach; escort; expel.	女 38 妻 960 つま め A wife, woman, female.
辵 162 過 490 あやまち○を すぐる とが Transgression; to pass by, to cross over; error.	耳 128 聲 771 な こゑ たと Name, fame; sound, a voice.	力 19 功 460 てゞら いさをし Merit; labor; eminent.	言 149 訓 212 を〜へ○を みちびく いましむ Teach; lead; caution, approve.	小 42 少 740 わかく すくなし まれなり Little, few, rare; young.
赤 155 赦 748 ゆるー とく Forgive, release, excuse.	禾 115 稱 76 となへ はかる To call, designate; weigh.	力 19 勞 507 いさを〜○を つかる、 Toil, labor; reward; burdened.	水 85 汝 298 なんぢ○ぞ Thou, you, your.	小 42 小 795 ちひさく とこし せま Small, little, narrow, trifling.
辵 162 逃 870 にぐる○を のがる To run away, to escape; a refugee.	皿 108 益 1092 ます〳〵 くはふ すゝむ More and more, increase; advance.	頁 181 顯 199 あらはー あきらか ひかり Light; manifest, apparent, to reveal.	日 73 曹 955 ともぐら○に ともに もろく Class, company; various.	子 39 字 1032 いひなづけ○を あざな もじ To love; betrothal; letters; a designation.
手 64 拯 75 すくふ To save, to succor, to rescue, to deliver.	高 189 高 324 たかー たかさ High, height.	戈 62 成 77 なす なる たいらか To complete, to finish, to become.	土 32 垂 102 たる Suspend, hang down.	彳 60 待 845 まつ あしらふ To wait for, to treat well, to behave to.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

艸 140	533 はす○の 蓮	The lotus plant, the lotus flower.	日 73	952 かつて 曾
		Past, before; but, yet, still.	木 75	936 ひぶー○の 東
		East, eastern; the spring.	宀 40	770 いへ○に 室
		A house, a room; a wife.	口 30	175 きみ 后
		A soverign, an empress; after, later	宀 40	1146 すぶた 容
		To contain; the form, the face; to tolerate.	夕 36	610 ゆめ○の 夢
		Dream, phantasm; obscure.	田 102	361 さかひ 界
		Boundary, limit, terminus.	辵 162	954 いたり○て 造
		To mark, to approuch; to do.	白 106	250 きみ 皇
		Exalted; the supreme emperor; a king.	糸 120	816 ーろく 素
		White, white silk; plain; formerly.	心 61	312 かんじ○に 感
		To be moved, to be affected, to feel, to excite.	又 29	1113 とも○なる 友
		A friend; to associate, to be attached to.	辰 161	299 かたじけなく 辱
		Shame, to put to shame, to disgrace.	日 73	1017 もつとも 最
		In the highest degree most; to collect.	立 117	936 たゞー 端
		Correct, straight, direct; the beginning.	糸 120	1136 より○て 縁
		Affinity; on account of, therefore; to obey.	巾 50	758 つかさ 師
		A general, a teacher; multitudes, troops.	臣 131	540 のぞむ 臨
		Approach near to, to confront, to look upon.	心 61	287 ーのふ 忍
		Fortitude, to bear patiently, to suffer.	艸 140	501 あらゝぎ○の 蘭
		Fragrant flowers; fragrant.	心 61	267 たちまち 忽
		Suddenly; to forget; to disregard.	車 159	419 もろ〳〵○の 軍
		Many, a legion, an army, a host.	人 9	152 ふー 伏
		Bow down, prostrate; to hide; to subject.	戸 63	221 と○を 戸
		Door, a hole; a screen.	心 61	809 うまれつき 性
		Disposition, nature, temper; a quality.	田 102	614 をとこ○の 男
		A man, a male, a son.	儿 10	475 ひかり 光
		Light; to shine, bright; honor.	手 64	648 をゐみ 拜
		To worship, to honor, to adore.	手 164	622 ーらべ 按
		To repress, to stop; according to; to judge, to examine	車 159	372 やゝ 較
		To compare; considerably; rather.	口 30	838 よつぎ○を 嗣
		An heir, connect; to inherit; to succeed.	言 149	792 つまびらか○に 詳
		Plain, evident, minute, to reason upon.	欠 76	1034 ついで○に 次
		Order, next in order, secondary; to lodge.	戈 62	564 はつかーめ 戮
		To insult, to kill, put to death, massacre.	糸 120	790 こまやか○なり 細
		Fine, refined; small.	生 100	14 うぬり 産
		To give birth to, to bear; occupation; an estate.	見 147	763 みる 視
		Behold, to look, to compare; to treat civilly.	人 9	271 よる 依
		According to, to depend on, to rely on.	刀 18	206 つみなふ 刑
		To punish, a punishment, a rule, a law.		

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

夕 36 1080 よ やもむ 夜 ヤ Night, darkness; to rest.	口 30 418 きみ○の たつとし 君 クン A prince, a ruler, a gentleman; a term of respect.	人 9 291 なほ よる 仍 ジョウ ニョウ Still, yet, according to, as before.	田 102 98 けもの かふ たくはふ 畜 チク チク○キウ A beast; to breed, to raise; to hoard up.	儿 10 594 のごれ○ー ゆるす やゆる 免 ベン メン To evade, to avoid, to excuse; to stop.
水 85 736 ふかく かくも 深 シン シン Deep, profound; to secrete.	十 24 1013 をはり しもべ 卒 ソツ ソチ The end, to die; retainers.	力 19 509 れさへ くつばか ほる 勒 ロク ロク Bridle, to curb, to restrain, to engrave.	老 125 508 れい○て せしより 老 ラウ ロウ Old, aged.	欠 76 1122 か 歟 ヨ ヨ Interog; particle expressing doubt.
辵 162 1137 とほき○に とほきかる 遠 エン チン Far off, distant, long, alienated.	水 85 606 をする○に たづむ 沒 ボツ モチ To sink, to terminate, to die.	口 80 35 めす○を よぶ 召 セウ セウ To summon, to call, to invoke.	革 177 428 かは あらたまる 革 カク キヤク To renew; a skin, a hide.	干 51 208 さいはひ○なる ねがふ 幸 カウ カウ Fortunate, happy; wait or hope for.
手 64 876 ゆく すつる おくる 投 トウ ツ To reject; to throw away, to give; to go.	辵 162 846 れよび いたる 迨 タイ タイ To reach, to arrive at; until, when.	心 61 422 れそれ うたがふ 恐 キヨウ ク To apprehend, to be anxious, suspicious.	艸 140 250 ある すさび 荒 クワウ ワウ Barren, waste, a wild part.	口 30 940 かな はじめ 哉 サイ サイ Note of admiration; to begin.
土 32 405 さかひ○を 境 ケイ キヤウ A border, a limit, a region.	目 109 450 やから○を かへりみる たぐひ 眷 ケン ケン Family, relations; to care for.	手 64 630 いだき のとふ 挪 ダ ナ To rub, to move; embrace, to hold in the arms.	龍 212 567 たつ 龍 リヨウ リユウ A dragon.	厂 27 1133 もと はら ゆるそ 原 ゲン ゲン The origin, source; a common, a waste; to forgive.
辵 162 675 さけ のがる、 避 ヒ ヒ To avoid, to escape, to shun.	玄 95 786 ひきゐ○て たたがひ 率 シユツ シユチ To lead, to follow.	貝 154 149 れふ○て たのむ 負 フウ フ To bear, carry on the back, depend or rely on, to turn the back.	見 147 201 あらはれ あきらか 現 ケン ゲン To appear, to show, to manifest, plain.	糸 120 106 をはり はじめ 終 シユウ シユ The end, to terminate; the utmost, the last.
彡 59 206 かたち○を すがた 形 ケイ ケイ○ギヤウ Form, shape, body; to manifest.	辵 162 127 かへり かへも 返 ヘン ボン○ヘン To return, to revert to.	肉 130 91 のごれ はぬかれ 脫 ダツ ダチ To escape, to avoid; to extricate.	首 185 756 かうべ かしら はじめ 首 シユウ シユ Head, chief; the first, the beginning.	女 38 761 はじめ 始 シ シ The beginning, to begin, to be first.
艸 140 950 かくす たくはへ くら 藏 ザウ ザウ To conceal; lay up, store away, a store-house.	止 77 56 とゞまる やむ たゞ 止 シ シ To stop, to desist, to cease; only.	厶 28 445 さる やく 去 キヨ コ To depart, to go, to quit.	臼 184 439 あぐ あぐる 擧 キヨ ヨ To raise, to elevate, to promote,	非 175 591 なし あひく したがふ 靡 ヒ ミ Without; to bend; to obey.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

里 166 1079 野 ヤ ヤ の○に いやし Wilderness, waste, moor; wild, rustic.	水 85 789 洗 セン セン あらひ○に きよむ すゝぐ To wash, to cleanse, to sprinkle.	木 75 777 樹 ジュ ジュ き○の うゑる たつる A tree, to plant, to erect.	口 30 141 否 ヒ ヒ いな ～からざれば Not a mouth. To deny; it is not so, otherwise.	口 30 27 嘗 シャウ シャウ かつて ななる こゝろみる To try, to taste; formerly.
口 30 19 向 カウ キヤウ むかひ○て おもむく Direction, towards, facing; a window.	水 85 215 河 カ カ かは○の A river, a canal.	糸 120 370 結 ケチ ケツ むすぶ ゆふ To tie, to connect; to produce, to form.	心 61 80 悉 シチ シツ ことごとく みな All, altogether, fully.	鬼 194 602 魔 マ メ まの おに A demon, a devil, an evil spirit.
羽 124 160 翰 カン カン 「ヨハネ」 とぶ しろし はね John. To fly high; white.	方 70 658 旁 ハウ ヘウ ほとり○に かたはら Side; extensive, great.	木 75 48 果 クワ クワ み○に くだもの さだむ Fruit, seeds; determine.	刀 18 288 刃 ニン ジン やいば○にて A blade, a sharp weapon, a spear.	言 149 765 試 シ シ こゝろみ○に たくらぶ もちふ To try, to tempt, to use; to compare.
口 30 22 呼 コ ク よぶ かげく いきふく To call, to cry, to breathe.	尢 48 999 就 シュ シウ つく したがふ To draw near, approach, follow; then, thereon.	言 149 681 譬 ヒ ヒ たとふ たとへ Comparison, parable, illustration; if, suppose.	斤 69 937 斷 ダン ダン たつ ことわる To cut, to cut assunder; to prohibit, to forbid.	辵 162 1128 遇 グ グ あふ たまさか To meet, seldom; unexpectedly, rarely.
心 61 263 悔 ケ クワイ くい くゆる Repent, to change, to regret, to deplore.	人 9 276 儀 キ ギ のり○に よし A rule, a rite, a ceremony; correct, proper.	口 30 381 口 ク コウ くち○に The mouth.	人 9 688 便 ベン ベン○ビン すなはち たより Forthwith; convenient, opportune, handy.	食 184 699 餅 ヘイ ヒヤウ もち○を Loaf, cake.
攴 66 307 改 カイ カイ あらため かはる To change, to alter, to reform.	彳 60 818 循 ジュン ジュン ～たごつ○て ゆぐる To follow, comply with; to go round.	辵 162 768 適 チヤク チキ かなひ やく たのしむ To suit, to meet, to enjoy; to go.	火 86 130 焚 フン フン やき○の たく To burn, to consume, to kindle.	手 64 57 指 シ シ さ～○て ゆび To point; the finger, the thumb.
力 19 1062 務 ム フ つとめ Business, to attend to a business; earnestly.	走 156 1130 越 オチ エツ こゆる Transgress, to pass over, to leap over.	糸 120 1049 維 ユヰ ユヰ これ つなぐ Exclam. adding force; to tie; only, merely.	火 86 531 烈 レチ レツ はげ～き○に あつし Ardent, fierce, hot, brave.	爪 87 28 爭 シヤウ サウ あらそひ きそふ To contend, to strive, to wrangle.
刀 18 976 切 セチ セツ ねんごろ○なり きる しきりに To cut; to urge, earnestly; civilly.	艸 140 608 莫 マク バク な～ なかれ はかる Not, do not, must not; to plan.	心 61 1131 悅 エチ エツ よろこび たのしむ Contented, gratified, delighted.	人 9 14 付 フ フ つく あたへる つける To impart, to apply, appertain to.	辵 162 277 遺 ユヰ ユヰ わくる のこる わそる、 To give, to leave; residue; to forget.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

宀 40 宮 462 みや A palace, a mansion, imperial residence, palacial.	干 51 幷 700 ならび〇に おもふ Altogether, both, with, and, also.	彳 60 德 871 とく〇を いきをし Virtue, benevolence, goodness; eminent.	言 149 諭 1129 さとー〇を つぐる Instruct; edict, to proclaim; advise.	馬 187 驢 558 うさぎうま〇に An ass, a mule.
尸 44 屋 1064 いへ〇に とゞまる をる House; to dwell, to stop at.	人 9 俯 146 うつぶー〇て かゞまる To bend down, to bow the head; bent, crooked.	人 9 修 811 をさめ〇て Adjust, regulate, practice, repair.	大 37 奉 159 たてまつり うけたまはる さゝげる Receive respectfully; to serve; to offer to a superior.	丿 4 乘 772 のり のぼる To ride, to mount; take advantage of.
手 64 押 1068 おー To drive, to push, to force, to compel.	月 74 望 1047 のぞま おもふ To look towards, to hope, to expect, to desire.	土 32 報 664 むくい〇を つぐる こたへる Reward, recompense; to answer; inform.	辵 162 遣 390 つかはー〇に おくる はらつ To send; to present; to let go.	欠 76 歡 244 よろこび たのしむ Joy, pleasure; merry, glad, gratified, pleased.
癶 105 登 86[illegible] のぼす のぼる To ascend, to go up, to cause to ascend.	人 9 令 546 ーむ おほせ のり Command, a rule; to cause to do, causative of suru.	口 31 圖 918 はかる うつす Chart; to scheme, to plot, map out.	辵 162 遵 1019 ーたがふ ゆく To conform to, to follow, to obey.	木 75 樂 55[illegible] たのーむ このむ To delight; pleasure, joy, ease, dissipation.
山 46 崇 110 たかき あがむる Lofty, high; to worship, to reverence.	寸 41 尊 1019 たつとき たかし みこと Exalted, noble, to respect, to venerate.	止 77 正 7[illegible] たゞーき〇と まさし Right, straight, correct, true, real.	火 81 烏 1058 なんぞ いづくんぞ からそ A crow; how, what, why; black.	日 72 智 5[illegible] さとー かしこし Wisdom, knowledge, intelligence, prudence.
土 32 垣 113[illegible] かき〇まで A wall, a fence.	木 75 榮 1146 さかね Glory, splendor; prosperous; honoured.	目 109 直 70 なほき あたひ Direct, straight; rectify, repair; value, price.	攴 66 敢 312 あへて To dare, to venture, intrepid, bold.	心 61 愚 112 おろか〇を くらし Ignorant, dull, stupid, simple.
手 64 携 179 たづさへ もる もつ To lead by the hand; to take, to carry	弓 57 強 36[illegible] ーひ〇て つよし そこやか By compulsion, violent, strong, sturdy.	入 11 兩 526 ふたつなぶら ふたゝび あらぶ Both, two, a pair, twice.	人 9 余 1120 われ〇を あまり I, myself we, our; very, too.	糸 120 總 102[illegible] すべ そぶる みな To bind together, altogether, generally.
衣 145 被 669 らる おもふ かうむる To cover; to receive; to suffer; sign of the passive voice.	方 70 施 75 ほどこす ますくる くせる To give, to bestow upon, to prepare; to add to.	虍 141 虛 227 むなー そら Empty, vacant, void, the firmament.	心 6 惑 259 まどはさん うたがふ To delude, to excite doubt, to blind the mind.	隹 172 集 98[illegible] あつむ あつまる To collect, assemble; to be mixed.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

木 75 條 88 すぢ ことだ A line, a branch ; a classifier of long things.	文 66 攻 461 せめ おさむ うつ To attack, to strike, to persecute ; put in order.	日 72 旨 57 むね こゝろざし うまし Meaning, purpose, design, will, intention ; sweet tasted.	言 149 謀 587 えかりごと○に はかり Device, scheme, plot, plan.	白 106 的 90 たゞしき まと あきらか Target ; clear, true, correct.
言 149 誡 36 いましめ つぐる をしふる To admonish, to command, to inform.	手 64 擊 39 うち たゝく Smite, knock, attack.	斤 69 斥 72 しりぞき とつる Expel, rebuke, drive ; extensive.	阜 170 陷 20 おちいり おぢむ To fall into, to sink ; betrayed, ruined.	衣 145 裔 28 たね○を すえ Descendants, posterity ; an extreme point.
弓 57 張 2 はり ひらく まうく To stretch out, to open, to extend, to increase.	辵 162 違 1049 たゞひ さる そむく Differ, disagree, to oppose, to leave, to avoid.	气 84 氣 348 き いき Vapour, breath, air, spirit.	犬 94 獄 113 ひとや○を うつたふ A prison; a law suit.	糸 120 統 93 すべ すぶる Generally, the origin; the whole, to unite in one.
巾 50 布 71 しく ぬの つらぬ Spread out, arrange, diffuse ; linen, grass cloth.	辵 162 逆 636 さかふ もとる Rebellion, contrary, disobey, to resist.	貝 154 責 957 せめ せむる Reprove, reprimand, punish, persecute.	亠 8 亡 1044 にぐ○る ほろぶ なくる To escape, to die, to perish, to lose.	車 159 轄 18 すぶる くさび Control, to govern, to rule; ferule of a wheel.
宀 40 宰 941 つかさどり ふさぐる ほふる Govern, rule.	巾 50 常 740 つね○に ひさし Always, constantly, commonly.	阜 170 隱 110 かくれ おほふ To be covered, to be hidden, secret.	心 61 患 248 うれひ○に わざはひ Misfortune, affliction, evil, distress, grief.	辵 162 途 91 みち○に A path, a road ; a pursuit.
水 85 治 5 をさめ をさまる To rule, to manage, to tranquilize, to govern.	人 9 俊 1020 すぐれ とし Excellent, superior, remarkable; early, soon.	日 72 暗 622 くらし やみ Dark, gloomy, obscure.	水 85 沙 73 いさご○の すな Sand, pebbles, gravel ; a bank.	彳 60 征 7 ずき たゞそ To go on, to proceed; to subjugate, rectify.
口 30 吾 1060 われ○に わが ふせぐ I, my ; to impede, to guard.	艸 140 英 1104 ひいで○を もぐる Elegant, excellent, eminent, virtuous.	田 102 畢 692 ことごとく をはり To finish, the end, the last of ; all, entirely.	水 85 洲 48 す○に Island, a continent.	辵 162 遍 689 あまねく めぐる Everywhere, to go everywhere ; whole. entire.
尸 44 屬 78 つく むらぶ あつめる To be joined to, to relate to.	耳 128 聚 1010 あつむ せる To assemble, to collect, to dwell.	阜 170 陳 19 のぶ つらなる To spread out, arrange, to state, to be in a row.	辵 162 遭 952 あふ めぐる To meet, to encounter, to happen, to go round.	口 30 周 4 めぐる あまねし Circulate ; circumference ; extend every where; plenty, enough

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

艸 140 **花** 239 はな はやさく はなびら
A flower; to blossom; ornamented.

頁 181 **類** 512 たぐひ よし
A species, a race, a class; good, excellent.

大 37 **失** 769 うーなひ○を はつ あやまる
Lose, to miss, let slip; failure, fault.

人 9 **仇** 52 あだ かたき
An enemy, adversary, foe; proud.

子 39 **孰** 780 たれか いづれ あのる
Who, what, which? to bear fruit.

女 38 **嫩** 642 たをやか よわし わかし
Delicate, tender, weak, slender.

鳥 196 **鳥** 632 とり
A bird, birds, the feathered tribes.

心 61 **懼** 440 れそる○れば
To fear, to dread; fearful.

心 61 **怒** 641 いかり いきどをる
Anger, fury, ire.

田 102 **畏** 1054 れそるる○に にくむ
To fear, to reverence, to dread, stand in awe.

攴 66 **敗** 648 やぶれ くづる、
To break, to destroy, to waste, to ruin.

犬 94 **獸** 756 けもの○に
Animals, quadrupeds, beasts.

火 86 **災** 911 わざはひ
Calamity, misfortune, evil.

貝 154 **財** 913 たから もの
Wealth, riches, goods.

足 157 **足** 1014 たる○を あし みつる
Full, enough, complete; the leg, the foot.

日 72 **易** 281 やすー かはる
Easy, at ease; to change, to exchange.

又 29 **反** 126 そむく かへる
Contrary, to turn, to return.

糸 120 **絶** 1011 たえ たゆる
To terminate, cut off, cease; to extinguish.

手 64 **據** 442 よれ○ば よもる
To depend upon, to hold, maintain.

心 61 **忘** 1044 わすれん うしなふ
To forget, to disregard, to lose.

麥 199 **麥** 583 むぎ
Wheat.

禾 115 **穀** 458 たねもの から つぐ
Grain, corn; an empty shell; to connect.

田 102 **甲** 855 よろひ○を はじめ
First, to begin; armour, mail.

八 12 **兵** 698 つはもの ひやう はもの
Soldiers, troops; weapons.

頁 181 **頓** 926 にはか○に とみる
Suddenly; to bow the head, to prostrate.

手 64 **掃** 726 はらひ すつる
To sweep, to brush, clear off, rid.

食 184 **養** 1072 やーなふ かよ そだつる
To nourish, to feed, to support.

女 38 **好** 171 このめ○ば よし
To like or be fond of; good, right.

大 37 **奪** 917 うばひ とる
To seize, to take by force, to snatch.

骨 188 **體** 884 からだ もとだた
The body, the whole person, form, figure; substance.

宀 40 **定** 908 さだめ さだまる
Certain, to determine, to fix; tranquil.

心 61 **憂** 1109 うれへ おもふ
To grieve, to sorrow; to think of.

乙 5 **亂** 570 みだれ をさまる
Confusion, disorder; to regulate.

車 159 **車** 89 くるま
A cart, a chariot, a coach, a barrow.

鬼 194 **魂** 969 たまーしー○を
The soul, the manes, the shade.

田 102 **留** 547 とゞむ ひさし
Detain, delay, retain; a long time.

弓 57 **弗** 153 なし あらず
Do not, must not, not permissible.

人 9 **俱** 438 ともに○す みな
Together, all, the whole; at once.

馬 187 **驅** 443 かる かけまはる
To drive, to run; to hunt.

宀 40 **害** 161 そこなふ わざはひ やぶる
To injure, to damage; calamity; envy.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

言 149 該 カイ カイ 300 その みな あぬる To prepare; the aforesaid; the whole.	子 39 學 ゴク ガク 209 まなび ならふ To learn, learning, science.	支 66 敬 キヤウ ケイ 406 うやまひ つゝしむ Reverence, respect, veneration, respectful.	水 85 海 カイ カイ 10[illegible] うみ○の くらし The sea, the ocean.	止 77 武 ム ブ 106[illegible] あと○を たけし Strong, fierce, warlike, brave; footstep.
广 53 庇 ヒ ヒ 677 たすけ ひさし おほふ Aid, protection; to shelter, to cover.	水 85 派 ハ ハイ 65[illegible] わかれ みたもと Branch of a river, a branch; to distribute.	女 38 妄 マウ メウ 1045 みだり いつはり Disorderly, brutish, false, reckless.	干 51 干 カン カン 309 みぎは○の たかを たて The shore, edge of the water; a shield, to offend against.	尸 44 履 リ リ 520 ふみ かはぐつ Sandals, leather shoes; to tread on; conduct.
釆 165 釋 シヤク セキ 767 ずる〜○を さく To free, liberate; to explain.	支 65 支 シ シ 5 ねだ○を さゝへる A branch; to prop; to withstand.	艮 138 良 リヤウ リヤウ 524 まこと○に よし Good, virtuous, gentle.	口 30 哥 カ カ 42[illegible] あに Elder brother; a term of respect.	言 149 請 シヤウ セイ 99[illegible] こひ とふ Beg, request, inquire.
心 61 恃 シ シ 761 たのみ よる To rely on, rest upon, lean on.	刀 18 別 ベチ ベツ 684 わかつ わかるゝ To separate, to divide, distinguish.	刀 18 分 フン フン 129 わかつ ぶかば Divide, separate, to share, a part.	弓 57 弟 ダイ テイ 87[illegible] をとうと Younger brother; relatives; a friend.	阜 170 隨 ズヰ スヰ 82 〜たがひ To follow, to comply with; to permit.
竹 118 籍 セキ シヤ 973 より○て しく To avail of, to help, lean on for aid; a mat.	埃田 エデン *Eden.*	言 149 詛 ソ シヨ 88 のらふ To curse, to imprecate.	木 75 業 ゴウ ゲウ 108[illegible] わざ○を Calling, business, pursuit, trade,	頁 181 願 グワン グヱン 1137 ねがふ○て ねがひ おもふ To wish, to hope; inclination, desire.
心 61 恩 オン オン 628 めぐみ あはれむ いつくしむ Grace, mercy, favor, kindness.	土 32 埃 アイ アイ 61[illegible] ゐくた ゐり Dust, dirt.	示 118 禁 コン キン 400 とゞむ やなる ふせぐ To prohibit, to stop, to regulate, forbid.	木 75 棄 キ キ 34[illegible] すて すつる わする Cast away, reject, abandon, to forget.	邑 163 鄉 カウ キヤウ 18[illegible] さと なかふ Village, neighborhood; opposite.
人 9 仁 ニン ジン 287 いつく〜み○を あはれむ Benevolence, love, charity, humanity.	田 102 田 デン テン 89[illegible] たり かり Field, land; to hunt.	示 113 祝 シユク シユク 95 いはひ のつと Prayer, blessing, congratulation.	辵 162 速 ソク ソク 82[illegible] すみやか○に まねく はやし Quickly, swiftly, to hasten; to invite.	里 166 里 リ リ 51 さと○を Village, neighborhood; a Japanese mile.
言 149 謝 シヤ シヤ 797 〜や○す あやる To thank; to apologize; to withdraw.	言 149 許 コ キヨ 22[illegible] ずる〜 すけがふ To grant, to accede to, to assent to.	木 75 極 ゴク キヨク 39[illegible] きはまる はて Extreme, the end, utmost point.	走 156 起 キ キ 347 たつ おこを To rise, to stand up, to raise; to originate.	隹 172 離 リ リ 517 はなる わかる To leave, to forsake, to separate, parted, absent.
	网 122 置 チ チ 6[illegible] おく やるを To establish, to place, to let go.			

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

目 109 607 め○に まぶこ みる 目 モク ボク The eye, a director, a leader; to see	示 113 345 いのり○の むくふ 祈 ゲ キ Prayer, to beg; recompense; to call.	邑 163 656 くに 邦 ホウ ハウ A kingdom, a fief; a country, a region.	毋 80 586 つね○に ことぶ おのく 毎 マイ メイ Always, each, every.	牛 93 588 をけもの○を 牡 モ ボ The male of quadrupeds, male.
矛 110 405 あはれみ ほこる 矜 コウ キヨウ Compassion, pity, mercy; boastful.	文 67 1041 ふみ○を あや 文 モン ブン Figure, a letter, literature; beautiful.	邑 163 916 みやこ そべて 都 ツ ト The metropolis, capital; all.	人 9 980 みだり いつはり 僭 セン セン Disordered, false; to usurp, arrogate.	火 86 124 やき あぶる 燔 ボン ハン To roast flesh, to grill meat.
心 61 825 めぐみ○を すいふ あはれむ 恤 ジユツ ジユチ Pity, love, sympathy, compassion, anxiety.	黒 203 605 もだし たづか 默 モク ボク Silence, quiet, dark, cloudy, night.	目 109 743 つかさ かへりみる はぶく 省 セイ セウ A province; to diminish; to reflect on, look back upon.	人 9 1055 いつはり○を 僞 ギ False, pretended, counterfeit, deceitful.	肉 130 300 にく○を し、 肉 ニク ジク Flesh, meat.
糸 120 337 しるし いさをし 紀 キ キ To record, to denote, to arrange	言 149 340 しるす しる ふみ 記 キ キ To note down, to record, to remember, a record or history.	亠 8 403 みやこ おほいふり 京 キヤウ ケイ The metropolis, the capital; great, exalted.	心 61 635 おもひ 念 ネン テン To consider, to think of, to remember, to con over.	刀 18 428 きり わる 割 カチ カツ To cut, to divide, to pare.
心 61 61 こゝろざし おもひ たえを 志 シ シ The will; to wish; inclination, resolve.	口 30 432 ふるさ いにしへ 古 ク コ Ancient, old, former; antiquity.	十 24 614 みなみ 南 ナン ダン The south; to face.	匕 21 240 かへ かはる 化 ケ クワ To transform, to change, to reform.	臼 134 414 ふるさ たかし もさ 舊 ク キウ Old, worn out, anciently; passed away, defunct.
言 149 945 ほめ たをくる 讚 サン サン To praise; assistance; to commend, to aid.	口 30 760 ふみ○に ふれさ 史 シ シ History, chronicles, an historian.	匕 21 709 きた にぐる 北 ホク ホク○ハイ The north, northern; conquered and fleeing.	寸 41 867 みちびき ひらく 導 ドウ ダウ To lead, to point out the way, to exhort.	人 9 521 のり たぐひ ならぶ 例 レイ レイ Rule, custom; an example; to arrange.
羊 123 586 ほむる○を うつくし 美 ミ ビ Esteem, commend; excellent, beautiful.	辵 162 932 とほし かよふ 通 ツウ トウ To go through, communication; to circulate.	十 24 651 なかば わかつ 半 ハン ハン The half, to divide, greater part of.	心 61 996 こゝろ○を ふさけ 情 ジヤウ セイ The human passions, kindness, temper, passion.	子 39 1020 うせず○と ふがらくる 存 ソン ソン To retain, to preserve, to think, to know.
手 64 1070 あぐ あらはそ ほかる 揚 ヤウ ヤウ To rise, to spread, to display; to applaud.	辵 162 840 とほる あきらか すゝむ 達 ダツ ダチ To pass through, intelligible, open; to promote.	糸 120 404 へ○たり たて つね 經 キヤウ ケイ To pass through; the warp in a loom; laws, canons.	干 51 701 たひらか○にす やはらぐ 平 シヤウ ヘイ To calm, to level; equal, just.	隹 172 826 いへども たとひ 雖 スヰ スヰ Though, if, although, supposing that it be.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

羊 123 コウ 羔 カウ 327 こひつじ A lamb.	禾 115 シ 私 シ 835 ひそか○に わたくし Private, selfish, secret, partial.	土 32 ダウ 堂 ダウ 860 たかどの○を ざしき A hall, a court, a church.	言 149 ゴ 語 ギヨ 1026 ことば○を ものがたり Words, language; to speak, to converse.	禾 115 シユ 種 シユウ 107 たね○を うゑる Seeds, plants; to sow.
牛 93 ゴ 牛 ギウ 638 うー A cow, an ox, kine, cattle.	龠 214 ユ 籲 ユ 1117 よび やはらぐ To call upon, to implore.	門 169 カイ 開 カイ 808 ひらき○て さく はじめ To open, to unfold, to begin, to clear.	艸 140 デヨ 著 チヨ 90 あらはー いあらはし Distinct, clear; to display, to manifest, to think.	頁 181 ク 顧 コ 435 かへりみ たもふ Reflect on, to look back; to attend to.
牛 93 ドク 特 トク 872 をうー たゞ ひとり An ox; alone, only, to isolate.	八 12 ク 公 コウ 459 れほやけ○に つかさ Public, common, general; a lord.	言 149 シヤウ 誠 セイ 78 まこと○に Sincerely, truthfully, real, honest.	口 80 ユ 喩 ユ 1129 たとへ○を さとす さとる A parable, a comparison; to instruct; to comprehend.	人 9 シヤウ 傷 シヤウ 739 きづゝく○を いたむ Injure, hurt, wound, distress.
牛 93 ドク 犢 トク 923 こうー うしのこ A calf, a heifer.	示 113 トウ 禱 ダウ 866 いのる To pray, to supplicate, to request.	力 19 クワン 勸 ケン 453 すゝむ をゝめる To exhort, to persuade, to encourage, to advise.	貝 154 キ 貴 キ 484 たつとく○ー たかし High, honorable, noble; to honor.	牛 98 モク 牧 ボク 607 やーなふ ささむる To shepherd, to feed; to regulate.
金 167 シヤク 錫 セキ 803 あたへ をゝ A gift, to confer, to grant; tin, pewter.	艸 140 フ 葡 ホ 715 ぶ 艸 140 ドウ 萄 ダウ 869 だう The grape, the vine.	言 149 シヨウ 證 シヨウ 76 ーるー○を たゞを Testify, to witness, to substantiate; evidence, proof.	大 37 キ 奇 キ 844 あやー まれなり Strange, miraculous, rare, wonderful.	夕 86 ジヤク 夕 セキ 804 ゆふべ くれ Evening, dusk, late.
犬 94 コン 獻 ケン 201 たてまつる To offer up, to present, to offer in worship.		弓 57 イン 引 イン 1102 ひい○て ひき みちびき To draw, to lead, to induce.	田 102 リヤク 略 リヤク 547 はぶく ほゞ Nearly, almost; abbreviate, abridge; a plan.	月 74 テウ 朝 テウ 32 あさ つと Morning, dawn, early.
豆 151 ク 豈 キ 346 あに いづくんぞ How, what, why?	食 184 オン 飲 イン 1102 のみ をゝる かくす To drink, to suck in the breath; to conceal.	音 180 オン 音 イン 1100 れとづれ○を こゑ おと Voice, sound, tidings.	曰 73 キヤウ 更 カウ 321 かはるごはる さらに In turn, to be changed, to renew.	止 77 サイ 歲 セイ 827 とー A year, yearly, by the year.
欠 76 コン 欣 キン 204 よろこばん○や よろこぶ たのしむ To delight, to rejoice, to be pleased at.	人 9 キヤウ 傾 ケイ 408 かたむく ふを To incline, to overturn; entirely, the whole.	宀 40 セン 宣 セン 820 のぶ あまねし むめす To publish, to proclaim, to pervade, to circulate.	手 64 セフ 接 セフ 975 つゞく まじはる Succeed to; to associate; to receive, to take.	月 74 ゲツ 月 ゲツ 1129 つき Month; monthly.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

力 19 ソ 助 ジョ 90 たすけ もけ Help, assistance succor,	心 61 ユ 愈 ユ 1126 いやされ○たる いよ〳〵 To be recovered, to be healed; to exceed; more and more.	舟 137 セン 船 セン 120 ふね○に A boat, a ship, a junk.	土 32 モ 墓 ボ 606 そか○に つか A grave, a tomb, a burial ground.	鬼 194 キ 鬼 キ 482 れに A demon, a ghost, a goblin, a devil.
人 9 タ 他 タ 840 ほか○に たれ He, she, it; another, the other.	疒 104 シツ 疾 シツ 983 やみびと やまひ Sickness, a disease; to hate.	水 85 ヘ 波 ヘ 708 なみ○の うごく A wave, a ripple; to move.	艸 140 サウ 葬 サウ 949 はうむられ○て ほうむ To bury, to inter.	辵 162 ヂク 逐 チク 97 れはれ はふつ To expel, to drive out; to liberate.
貝 181 ライ 賴 ライ 500 よる たのむ Depend on, rely upon, lean on.	玉 96 クワン 環 クワン 245 めぐり たまき A circlet, bracelet; to encircle, surround.	面 176 メン 面 ベン 591 れもて○より かほ The face, the surface; a side.	宀 40 シン 寢 シン 991 ねむり○より ねや Sleep, rest, repose; a bedroom.	疒 104 ヒヤウ 病 ヘイ 700 やまひ うれひ Disease, sickness; to grieve.
网 122 カン 罕 カン 164 まれ○なり あみ Rare, few, scarce, seldom; a net.	見 147 クワン 觀 クワン 474 み ふみす To observe, to see clearly; to display, manifest.	言 149 ケイ 詣 ケイ 284 いたる まうでる To reach to, to arrive at; to go.	臼 134 コウ 興 キヨウ 205 れこる おこそ To raise, to arise; to elevate.	酉 164 イ 醫 イ 272 いや○さる くすし To heal; a doctor; medical.
宀 40 シン 審 シン 738 つまびらか○に きはむる To judge, to try, determine; plain, evident.	水 85 クワチ 活 クワツ 258 いきかへ○され いきる たる Living, alive, lively; to revive.	風 182 フ 風 フウ 155 かぜ○を ちらそ The wind; to scatter; customs.	衣 145 エ 衣 イ 270 ころも○に きる Clothes, garments; to dress, to wear.	水 85 ウ 汚 チ 1058 けゞれ ふかし Unclean, dirty; stagnant water; deep.
刀 18 ハン 判 ハン 654 わかつ なかば Divide in two, a half; to judge, to decide.	口 30 サウ 喪 サウ 725 ーせーもの The dead; to mourn, a mourning period.	舟 137 シユ 舟 シウ 48 ふね○の のそる A small boat; to transport.	手 64 モン 捫 ボン 577 さはり○て さる もつ To touch, to feel, to grasp, to hold.	角 148 ケ 解 カイ 359 とかれ わかつ To unloose, to release, to open, to explain.
口 30 ガン 咸 カン 198 みな ことごとく All, altogether, completely.	人 9 ジ 侍 シ 761 はんべり はたがふ Near to, to attend, to follow.	广 53 タイ 底 テイ 878 そこ○より いたる The bottom, below; to arrive at.	女 38 フ 婦 フウ 149 をんな うつくし A lady, a wife; beautiful.	示 113 ワ 禍 クワ 256 わざはひ そこなふ Calamity, misery, suffering; to injure.
己 49 キ 己 キ 337 れのれ○よりす わたくし わが One's own, one's self; I, my, myself.	口 30 キ 喜 キ 180 よろこぶ たのしむ To rejoice, to be pleased; joy, delight.	心 61 ソク 息 シヨク 808 やむ いき いこふ To breathe, to rest, to stop, to cease.	水 85 ケチ 潔 ケツ 377 いさぎよー きよし Clear, pure, free from defilement.	水 85 メチ 滅 ベツ 593 きゆ ほろぶ To exterminate, to consume, to destroy.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

犬 94 128 犯 ハン ハン 犯かー○たるを けがを Offender, to offend, to break the law; a criminal.	口 31 435 固 コ 固 かたく まこと Firmly, strongly, obstinately, assuredly.	夕 36 1037 外 ゲイ 外 ほか そと Outward, foreign, outside.	攴 66 724 散 サン サン 散 ちら〜○たる ちる Scatter, disperse.	殳 79 262 毀 キ キ 毀 こぼたれ○たる やぶる Demolish, to break; to fall down.
网 122 122 罰 バツ マチ 罰 つみー ひちうつ To punish, to whip; sin, a crime,	皿 108 772 盛 セイ ジヤウ 盛 さかん○に おほいかり Abundant, flourishing; great, excellent.	日 72 666 暴 バウ ボウ 暴 あらく そこふ Violent, cruel; a tempest; to injure.	糸 120 687 編 ヘン ヘン 編 ふだ あむ To compose; records, books.	宀 40 1126 宇 ウ ウ 宇 のき おほいかり Eaves of a house; everywhere, vast.
广 53 478 廣 クワウ クワウ 廣 ひろく ひろぐる Broad, extensive; to open, to widen.	皿 108 1106 盈 エイ ヤウ 盈 みつる○を Full, completed; to overpass.	入 11 618 内 ダイ ネ 内 うち いる Inward, inside, within, among.	貝 154 728 賽 サイ サイ 賽 イサヤ ひくゆ *Isaiah.* A recompense, a reward.	冂 13 942 再 サイ サイ 再 ふたゝび また Again, a second time, likewise.
手 64 1135 援 エン テン 援 たすく ひくふ To assist, to rescue; to lead; to drag out.	人 9 664 保 ハウ ホウ 保 たもち やもんぞ Protect, tranquilize, to keep safe.	心 61 389 愆 ケン ケン 愆 たゞひ つみ あやまち A fault, an error, a mistake; to differ.	言 149 788 說 セツ セチ 說 とく のぶる To explain, to speak, to narrate, to converse.	廴 54 386 建 ケン コン 建 たつ のり To build, establish, confirm, set up.
里 166 108 重 チヨウ チユ 重 おもき かさなる ゑげ Heavy, weighty, thick, crowded.	心 61 169 恆 コウ ゴウ 恆 つね○に ひさし Constant, for a long time, perpetual.	戈 62 45 戰 セン セン 戰 たゝかひ おのゝく Fight with, battle, war; alarmed, terrified.	金 167 564 錄 ロク ロク 錄 しるー○で うつそ To transcribe, to copy, to record.	木 75 604 末 マチ マチ 末 すゑ○の せはり Last, final, the end.
木 75 452 權 ケン ゴン 權 おもり はかり A weight, to weigh; power, authority.	心 61 462 恭 キヨウ ク 恭 うやく〜〜く うやまふ To respect, venerate; polite.	力 19 771 勝 シヨウ シヨウ 勝 かつ○を まさる Conquer, to excel, victorious; to bear.	ノ 4 418 久 キウ ク 久 ひさ〜く ひつ A long time, lasting, waiting.	月 74 844 期 キ キ 期 とき○を かぎる A set time, a fixed period.
犬 94 921 獨 トク ドク 獨 ひとり ひとりもの Alone, only one, isolated, solitary, single.	頁 181 784 順 ジユン ジユン 順 したゞふ○を やはらぐ To follow, to obey; to harmonize; agreeable.	广 53 778 庶 シヨ シヨ 庶 こひねぎひ もろく ちかし The whole, various, nearly about; to desire.	人 9 271 伊 イ イ 伊 これ○を この かれ It, that one, this.	頁 181 1128 預 ヨ ヨ 預 あらかじめ あづかり Beforehand; to be entrusted with.
人 9 286 任 ニン ジン 任 になふ たへる おふ To bear, a burden; trustworthy, sincere.	心 61 248 懷 クワイ エ 懷 いだく おもふ To cherish in the mind, to consider; to embrace.	幺 52 338 幾 キ キ 幾 こひねぎひ ちかし もとし Nearly, almost; a few; to expect.	儿 10 34 兆 テウ テウ 兆 あらはす きざし うらかた Token, omen, sign.	言 149 338 計 ケイ ケイ 計 かぞふ はかりごと Compute, calculate; to plan, a plot.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

广 53 ヒ 廢 ハイ 138 すたれ○たる やむ To throw aside, abandon, forsake; to stop.	行 144 ケイ 街 カイ 359 まち○に ちまた A street, thorough-fare, market-place,	工 48 ク 工 コウ 46[illegible] たくみ つかさ Work, skill; a carpenter, workman; an officer.	食 184 ■餘 ■ 1121 あまり○ある のこり Surplus, to be left over; moreover.	斤 69 シン 新 シン 80[illegible] あたら〜く にひ あらたなる New, first of all; to restore, renew.
口 31 ヲン 園 エン 1138 その みさゝぎ Garden, orchard, yard, court; imperial tombs.	欠 76 カ 歌 カ 42[illegible] うたひ うた To sing; a song, a ballad.	彳 60 ヤク 役 エキ 1095 つかふ もちふ Official, to serve; an office.	言 149 リン 論 ロン 56[illegible] ことわり さく Discourse, dispute; to reason.	女 38 シユ 娶 シユウ 1011 めとる○を To take a wife, to marry, marriage.
口 30 キチ 吉 キツ 891 よき よし Good, advantageous, fine, elegant.	谷 150 ■ 谷 コク 453 たに ぎはまる A valley, ravine; difficulty, embarrassment.	貝 154 ヒン 貧 ヒン 697 まづ〜 Poor, destitute, poverty.	尤 43 ウ 尤 イウ 111[illegible] もつとも さがなる Most certainly; more, very; to blame,	力 19 ヅ 動 ドウ 93[illegible] うごき やゝもそれば おこを Moved, excited, affected, liable.
土 32 ニヤウ 壤 ジヤウ 291 つち やはらか Mould, earth, soil; region; soft.	心 61 オウ 應 ヨウ 1106 こたふ べし Answer, echo; ought, proper.	宀 40 フ 富 フウ 148 とみ さむ Riches, wealth; to enrich.	月 74 ブク 服 フク 152 〜たゞふ きもの To submit, to wait on; garments.	人 9 カイ 偕 カイ 85[illegible] とも○にす つよし Together, with, to accompany; robust.
頁 181 ジユ 頌 シヨウ 832 うらかた○の ほゆる うたふ To praise, to sing; future events.	乙 5 ク 九 キウ 413 こゝのつ○の ぎはまる Nine; to the end of, the highest.	工 48 チ 左 サ 100[illegible] ひだり たをくる The left; to assist, an assistant.	玉 96 ハン 斑 ハン 650 ついづ わかつ Order, turn; distribute, divide.	香 186 カウ 香 キヤウ 18[illegible] にはひ かうばし Odour, perfume, incense; to be fragrant.
寸 41 ダイ 對 ダイ 924 またへ ひかひあふ Correspond; to answer, to respond.	心 61 シ 思 シ 834 おもひ○に おもふ To think, to consider, to reflect on.	口 30 ウ 右 イウ 1115 みぎ たをく The right, to aid, support.	方 70 ロ 旅 リヨ 55[illegible] もろ〜く たび つらぬる Many, a company; to travel.	人 9 ク 供 キヨウ 462 そなへ さも To offer up, to supply; an attendant.
言 149 ズヰ 誰 スヰ 781 たれか たれ Who, whose, whom?	言 149 ニヤウ 讓 ジヤウ 291 ゆづら せむる To yield, to cede; to reprove.	辵 162 コン 近 キン 401 ちかく ちかづく Near, recently; to approach.	皿 108 ジン 盡 ヂン 989 ことく〜く つくる All, entirely; finished; to exhaust.	酉 164 シユ 酒 シユウ 99[illegible] さけ○にて Wine, liquor, spirits, beer.
欠 76 キ 欺 キ 342 あざむかん いつはる あかどる Delude, despise, insult, deceive.	人 9 ヒ 俾 ヒ 669 〜む したがふ まを To cause, to let; to obey; increase.	亠 8 ゲウ 交 カウ 367 まじはる こもごも Intercourse, to unite, to mix, mutually.	手 64 セイ 招 セウ 31 まねく もさむ To summon, beckon, invite.	辵 162 コウ 邀 カウ 1075 まねく もさむ さへぎる To invite; to seek for; to intercept.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

水 85 1111 油 あぶら○を Oil, grease;	心 61 265 慧 さとき あきらか Wisdom; intelligent, clever, knowing.	木 75 353 架 ゐ○を たつる A frame, a rack; a scaffolding; to put up.	貝 154 256 貨 たから○を うる Precious things, riches, wealth, goods, wares; to sell.	西 146 1077 要 かなめ○を もとむ Important, necessary, essential; to seek for.
土 32 67 執 とり○て たもつ Hold, seize, catch, retain.	雨 173 1124 雨 あめ○のごとく Rain, a shower.	肉 130 669 背 せなか○に～ うしろ そむく The back, to carry on the back, rear, behind; to oppose.	宀 40 9 察 ～らべ かんがみる あきらか To examine, to judge of; clear, distinct.	手 64 882 提 ひつさげ たづさへる To take in hand, to raise up, to carry, to bring forward.
土 32 1002 坐 ざ○に ゐはる To sit down, to kneel, to squat; a seat.	心 61 1033 慈 めぐみ いつくしむ Compassion, mercy, love; gentle, tender.	土 32 854 壇 まつりどころ たひらか ○を An altar; level.	金 167 1101 銀 ～ろかね○を Silver.	糸 120 819 綱 おほづな○を もとゐ Large cord of a net; a great principle; to control.
肉 130 324 膏 うるほ～ あぶら Fat, grease; to anoint,	雨 173 1142 雲 くも○のごと～ Clouds, cloudy	竹 118 96 築 きづく つく To build, to make, to erect.	广 53 917 度 はかり のり To measure, to test; a regulation.	癶 105 1[illegible] 發 ひらく おこそ To open out, to send forth, to manifest.
血 143 230 血 ち○を Blood, bloody, ties of blood.	雨 173 18 震 いかづち○なる ふるか To shake, quiver; thundering, terrible.	匚 22 486 匱 はこ○に さはし A chest, a case; exhausted.	赤 155 72 赤 あか もはだ Red, to redden; naked, bare.	水 85 114[illegible] 永 なづさ はるか ひさし Everlasting, ever flowing, eternal, long.
水 85 549 流 なぶ～ はなつ To flow, to pass; to abscond, to circulate.	角 148 409 角 つの あらそふ くらぶる A horn; to dispute; to compare.	糸 120 611 納 いれ ささむ To insert, to enter, to pay in; to receive.	白 106 706 白 ～ろ あきらか はくそ White, clear, manifest; to state.	人 9 105[illegible] 位 くらゐ○を ゐせころ たゞし Position, place; throne; correct, right.
心 61 597 憫 うれひ Mournful, lamentable; to grieve.	手 64 70[illegible] 播 ～き もつ To scatter, reject, spread, disperse.	口 30 349 器 うつは○に はたらき Vessel, implement, utensil; ability.	用 101 1149 用 もちひ もつて To use, to employ; in, by, with.	亠 8 18[illegible] 享 うくる○に To accept; to enjoy; to receive.
虍 141 173 號 さけぶ なづく To cry; to name, a mark; a name.	示 113 768 示 ～めす つぐる To show, to declare, to proclaim.	車 159 941 載 のす もちはる To convey, bear, contain; then, thereon.	糸 120 39[illegible] 給 たまふ そなふ To give, to receive, to provide; to afford.	口 30 217 合 かなふ あふ To join, to fold up, agreeable to · to meet.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

宀 40 1021 宗 ソウ もと たつとぶ ひね The principal point; a sect; an ancestor; to honour.	水 85 964 濟 セイ わたり ゆくふ ゆき To cross a stream; to succor; to bring about.	人 9 626 偶 ゴウ ひとづた たまく あふ An image, a statue; occasionally; to accord with.	言 149 770 識 シヨク しるし ゆるき To know, to recognize, to remember; to distinguish.
女 38 810 姓 セイ うぢ A surname of a family or clan; a clan.	辵 162 990 進 シン すゝむ〇ことを あぐる To advance, to promote, to go up, in or on.	人 9 793 像 ザウ かたどる かたち にせる To imitate, to resemble; like, such, so, likeness.	刀 18 115 創 サウ はじめ きぞ そこなふ A wound, to wound; the beginning.
口 30 849 單 タン ひとへ ことごとく Single, alone, only; all, every.	八 12 464 共 キヨウ とも〇に みな Together, with; generally; all.	阜 170 643 阿 ア よる おもねる まがる To lean on; to flatter; distorted.	水 85 1101 淫 イン すぐる〇を うるほふ かたまし To drench; to exceed; licentious; obstinate.
彳 60 1050 微 ヒ かすか〇なり かくそ Small, trifling, insignificant; to conceal, obscure.	犬 94 258 獲 クワク う はもの To obtain, to catch; to take in hunting.	囗 30 261 回 ヱ めぐる まがる To revolve, to revert to, to turn back; to rebel.	石 112 705 破 ハ やぶる わる、 To rend, to break, to ruin, to split.
示 113 1007 祖 ソ おほぢ はじめ もと A grandfather, a progenitor; beginning, origin.	言 149 765 誓 セイ ちかつ〇て つゝしむ To take an oath, to swear, cautious, careful.	金 167 934 銅 ドウ あかがね Copper; brazen.	人 9 822 俗 ゾク ならはし〇を あらふ Custom, common, vulgar, inelegant.
子 39 829 孫 ソン まご したがふ A grandson; descendants; to comply with.	口 30 619 哀 アイ かなしみ あはれむ To lament, to sorrow for; compassionate.	金 167 893 鐵 テツ くろがね Iron.	言 149 689 變 ヘン かふる〇とを あらたまる To change, to transform, a revolution.
竹 118 841 答 トフ こたへ ひくう An answer; to recompense.	口 30 455 哭 コク なく〇こと さけぶ To wail, to weep, to cry, to bemoan.	石 112 766 石 セキ いし いは かたし A stone, a rock; petrified.	言 149 280 議 ギ はかる〇を さだむる To deliberate, to discuss, decide.
辵 162 779 述 ジユツ のぶ あつむる To narrate, to tell; collect, compile.	丿 4 122 乏 ハウ なし とぼし ひなし To want; defficient, empty.	木 75 607 木 モク き をなほ Wood, wooden, a tree; honest, right straight.	小 42 741 尚 シヤウ たつとぶ くはへる To honour; to add to; to like.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

Digitized by Google

832
256
1088

SEN JI MON.

CHAPTER III.

This chapter contains 256 characters which occur between 75 and 200 times.

Digitized by Google

穴 116 280 あな〇を ひろ 穴 A cave, a hole, a den, a pit.	宀 40 663 たから〇の たつとぶ 寶 A gem; precious, valuable; to esteem.	辛 160 482 つみ いからぎ 辜 Crime, fault; necessary, must.	日 72 580 くらき〇を あけぼの 昧 Dark, obscure; dawn; perfidious.	手 64 942 はたらき〇を ちから 才 Talents, power, mental capacity.
口 30 847 ひらき〇て まをす 啓 To open, to explain, to instruct, to tell.	广 58 1008 くら〇に あところ 座 A throne, a seat, a shrine.	口 30 410 とぶ わざはひ あやまち 咎 Defect, error, blame, calamity.	見 147 410 さとー おぼゆる 覺 Perceive, understand, remember.	里 166 526 はかり〇て かぎり 量 To estimate, to measure, to judge; a limit.
尸 44 757 しかばね 屍 A corpse, a carcass.	弋 62 767 もつて のり 式 Rule, ceremony; thereon, thereby, and.	車 159 407 かろき〇を かろんぜる 輕 Light, paltry, to make light of, to despise, to contemn.	辵 162 589 まよひ〇を 迷 To delude, to deceive; deluded, blinded.	言 149 915 よせ よる 託 To intrust to, to trust on, to rely on, to depend on.
生 100 816 よみぶへる 甦 To revive, to rise from the dead.	心 61 702 よる たよる 憑 To lean on, to trust to; proof, evidence.	疋 103 275 うたぶひ まぜふ 疑 To doubt, suspect, to fear; mislead, corrupt.	酉 164 806 さまー はひぎひる 醒 To awaken, to sober, to rouse up, to startle.	手 64 757 さつく あたへる 授 To grant, to confer, to give, to communicate.
穴 116 464 そら〇を むなし 空 The firmament; void, empty, unemployed.	言 149 882 あらそひ〇の うつたへ 訟 To contend; litigation, disagreement.	宀 40 1132 うらみ〇と まがる 寃 Enmity, perverse, wrong; to injure.	阜 170 1099 くらき かげ かくる 陰 Gloomy, obscure, a shadow; underhand.	行 144 1054 まもるに ふせぐ 衛 To guard, to defend, to escort.
冫 15 548 しのぎ〇て ひかう 凌 To suffer, to endure; an ice house.	言 149 1084 ことば うつたふ 詞 A word, an expression; to speak; to accuse.	工 48 440 おほい〇なる のり 巨 Great, vast; the chief; a law, rule.	广 58 145 みやこ〇に くら 府 An imperial city; a store house; a bureau, or office.	羽 124 1096 つばさ〇を とぶ たすく もつて 翼 Wings, to fly; to assist.
十 24 771 のぼり まを 升 A measure; to rise; to advance.	辵 162 706 すみやか〇に せまる 迫 To urge, to harass; quick, fast; speedily.	艮 188 882 なやみ〇を なやむ 艱 Hardship, distress, sorrow.	手 64 878 さかひ おかす あたる 抵 Oppose, to rush against, to offend.	手 64 144 たすけ まもる 扶 To assist, support, defend, protect.
臼 134 1121 かきあぐる 舁 To raise, to lift up.	八 12 440 そなはる そぶへる ともに 具 Endowed with, prepared; together, in order.	雨 178 820 そゝぐ ゆき のぞく 雪 Snow; to wash, to wipe out.	手 64 441 こばむ たがふ ふせぐ 拒 To withstand, oppose, disagree.	手 64 64 たもつ もつ まる 持 To hold, to maintain, to grasp.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

言 149 85 つげ おことのり 詔 セウ セウ Proclaim, announce; the decree of a sovereign.	儿 10 720 をさなご〇の 兒 ニ ジ An infant, a boy; feeble.	齒 211 65 は とし よはひ 齒 シ シ Front teeth, mouth; years, age	爪 87 1135 こゝ〇に 爰 チン エン Therefore, on this account.	乙 5 298 ちゝ〇に やしなふ 乳 ニ ジ Milk; the breasts; to nurse.
戈 62 86 いまーめ つゝしむ 戒 カイ カイ To warn; to caution; to beware of.	車 159 670 ともづら たぐひ 輩 ヘ ハイ Class, company, kind; to compare.	牙 92 1066 きば おくば 牙 ゲ ガ Molar teeth, tusks, canine teeth.	女 88 1105 みどり ゆぐる かざり 嬰 ヤウ エイ Infant, babe; to surrround; ornaments.	心 61 393 いそぎ すみやか 急 コフ キフ Hasty, hurried, anxious, needy.
言 149 1114 すゝめ みちびく 誘 ウ イウ Advise, persuade, allure, entice.	言 149 625 うたひ うた 謳 オウ オウ To sing, to recite; a song.	田 102 786 のばー〇て かさぬる まをす 申 シン シン To say, to speak; to extend; to repeat, to increase.	子 89 160 いとけなー〇を をさふご 孩 ガイ カイ A youth, a child, children.	食 184 334 うゑ〇に 饑 ゲ キ Hunger, famine, dearth, scarcity.
言 149 264 をーへ 誨 ケ クワイ Teach, admonish, instruct.	言 149 832 よむ そらんをる 誦 ジユ シヨウ To read, to hum; to recite.	言 149 863 あきらか〇にす ならぶ はかる 講 コウ カウ Explain, discourse; practice; investigate.	皿 108 887 かんぶみ みる 監 カン カン To carefully examine; to look into.	水 85 396 なく 泣 コフ キフ To weep, to grieve, to lament.
日 72 50 ひる かぎる 晝 チユ チウ Daytime, daylight; a limit.	貝 154 149 うた ねんぐ あたふ 賦 フ フ A song, an idyl; a tax; to give.	辵 162 182 とほく はるか ふんぞ 遐 ゲ カ Remote, distant, afar off.	肉 74 847 はら〇より みもち はじまり 胎 ダイ タイ The womb, pregnant; to commence.	巾 50 804 むしろ〇に しきもの 席 ジヤク セキ Mat, carpet; a repast.
日 72 1038 くれ おそし 晚 マン メン Evening, sunset; late.	手 64 958 ねらび 擇 ヤク タク Select, choose, pick out, prefer.	辵 162 721 ちかく ちかづく 邇 ニ ジ Near, close, proximate.	儿 10 1134 はじめ〇に つかさ きさ 元 グワン ゲン Commencement, first cause; head, principal.	臣 131 1057 ふー やすむ うつぶす 臥 グワ グワ To rest, doze, to lie down.
艸 140 1029 こゝに これ しげる 茲 シ シ Here, this, this one; thick, dense, as grass.	言 149 759 からうた 詩 シ シ Poem, poetry, ode, hymn.	土 32 418 ひとしく たひらか 均 キン キン Equal, just, even, level.	言 149 852 うまれ〇て みだり あざむく 誕 タン タン To bear children; disorderly; to boast;	糸 120 598 わた〇に つゐふる 綿 メン メン Cotton, floss-silk; drawn out; soft.
金 167 887 かんぶみ てらす 鑑 カン カン To look at, as in a mirror; to revise, examine.	禾 115 885 かんぶふ きゞまる 稽 ケイ ケイ Study out, investigate, examine; to detain.	手 64 926 おす きはむる 推 スヰ スヰ To push away, to expel; to extend to.	肉 74 1140 やしなはる そだつる うまる 育 ヨク イク To nourish, nurture, support, to bring up.	木 75 779 つかね〇らる 束 ソク シヨク Warp, to bind together, to restrain.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

貝 154 — 68 — むまれつき — とらはたいし
質 シツ
Disposition, substance, nature of; a pledge, a pawn.

几 16 — 823 — つと○の — はやし あした
夙 シュク
Early, dawn, morning.

幺 52 — 1116 — わかく — いとけなし おさなし
幼 イウ ヨウ
Young, tender, delicate; youthful.

言 149 — 458 — いつはり — あざむく
詭 キ
Deceive, chest, vilify, defame.

儿 10 — 434 — かち — よくを
克 コク
Overcome, subdue, sustain; can, able.

禾 115 — 699 — とる — いかだば
秉 ヘイ ヒヤウ
Seize, take; handful of grain.

言 149 — 891 — とゞめ — せなる いかる
譴 ケン
Reprimand, blame, displeased at.

一 1 — 908 — わかうど — あたる
丁 テイ チヤウ
A full grown person; youth; agree with, conform to.

言 149 — 881 — へりくだる — ゆづる
謙 ケン
Lowly, humble, respectful, yielding.

人 9 — 122 — ほこり — うつ きる
伐 バツ
Boast, brag; strike, cut down.

水 85 — 996 — きよく — いさぎよし
清 セイ シヤウ
Pure, clear, unsullied, incorruptible.

水 85 — 280 — ゐはい○に — おほみづ
洪 コウ
Deluge; great, vast, immense.

水 85 — 979 — やうやく — やゝ もゝむ
漸 ゼン
Advance by degrees; gradually; little by little.

豸 153 — 582 — かたち○に — はるか
貌 バウ
Figure, manner; widely, very, much.

馬 187 — 368 — おごり — ほこる
驕 ケウ
Haughty, stubborn, proud, disdainful.

耳 128 — 1024 — さとい — あきらか
聰 ソウ ス
Ready, astute; intelligent, to perceive clearly.

水 85 — 43 — うるほふ — ぬる ぬし
沾 テン
Moisten, tinge, taint; to enjoy; benefited.

士 33 — 114 — さかん○なり — もとさか
壯 サウ シヤウ
Flourishing, strong, manly; abundant.

衣 145 — 805 — ゐそふ — かさね
襲 シフ
Invade, attack; repeat, do again and again.

糸 120 — 1022 — ばーびさく — はなつ ゆるやか
縱 ジウ シヨウ
One's own way, to let go; to overlook; to be lenient.

木 75 — 807 — ゐはむね — おほげく
概 カイ
Generally; to even, to adjust; to sigh, to grieve.

皿 105 — 218 — なんぞ — あはもる たはみ
盍 カフ
To unite; to cover; why, why not?

羽 124 — 805 — ならひ — まなぶ
習 シフ
To practice; skilled, used to; a custom.

馬 187 — 187 — ゐどろき — おそれ
駭 ガイ
Alarmed, startled, terrified; to disperse.

口 30 — 496 — くるーみ — やむ
困 コン
Distressed, oppressed, afflicted, disheartened.

隹 172 — 989 — まじり○の — あつまる
雜 ザフ
Mixed, confused, blended.

日 72 — 958 — はやく — つと きる
早 ソウ
Early, soon; morning, dawn; beforehand.

木 75 — 286 — そむ — しむ
染 セン
Dye, tinge, taint, imbue.

竹 118 — 795 — わらふ — はゑみ
笑 セウ
To laugh, smile; ridicule, laugh at.

穴 116 — 42 — きはまること — はてか
窮 キウ
Exhausted, the end, termination; poverty.

心 61 — 1189 — むさぼり○を — おもふ とのむ
慾 ヨク
Lustful, covetous; inordinate desire, appetite.

水 85 — 88 — すゝぎ — あらふ ゆはいすり
濯 タク
To rinse, to wash, to dip; great.

立 117 — 984 — わらは○に — おさ
童 トウ
Boy, lad, girl, a virgin.

衣 145 — 106 — うち○に — なか まこと
衷 チウ
The center; heart or mind; goodness, sincerity.

穴 116 — 419 — せきり — くるしむ
窘 キン
Afflict, harass, distress, persecute.

阜 170 — 92 — のぞく — きる ひらく
除 ヂヨ
Take away, exclude, except; reject; separate.

水 85 — 607 — かみあらはこ — きよむる
沐 モク
To wash the hair; cleanse, bathe.

歹 78 — 770 — こと○なり — わかつ ときに
殊 シユ
Differing, diverse from; cut off; particularly.

匚 23 — 68 — かくす — にげる
匿 トク
Hide, secrete; abscond.

手 64 — 1092 — おさへ — そもく
抑 ヨク
Repress, to stop; moreover, further.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

人 9 862 倘 シャウ もし おそらく
If, perhaps, supposing, may, should.

十 24 706 博 ハク ひろく あまねし
Spacious, ample, extensive, universal.

玉 96 402 琴 キン こと
A harp, the *Koto*; to restrain.

爪 87 997 爵 シャク ～らめ○を さかづき はたらき
A cup; rank, a degree of nobility; to estimate.

咤 唎 囔 ダ リ ジョウ
Pharisee.
The above are merely phonetic characters.

土 32 910 墮 ダ おち おとす
To fall, to fall into ruins; ruined, decayed.

竹 118 384 簡 カン ふみ ふだ
Document, letter, a ticket, a label; to condense.

刀 18 888 劍 ケン つるぎ
Sword, a sabre, a rapier.

尸 44 757 尸 シ かたしろ しかばね
A corpse; an image, an effigy; corpse-like.

刂 140 558 落 ラク おつる ～つる○を すつる
To fall, to scatter, the fall of leaves; to descend.

竹 118 690 篇 ヘン あむ ふだ○を
A wooden ticket; a page of a book; to net, or bind together.

辶 162 120 遄 セン すみやか○に はやし
To hasten, to hurry; quick fast.

宀 40 472 官 クワン おほやけ つかさ
An officer; a ruler, the government; a title of respect.

心 61 166 憾 カン うらま○ば
Hating resentful, vexed, regretful,

口 30 765 嗜 シ たしみ このむ
To relish, to delight in; greedy.

辶 162 1112 遊 イウ あそぶ
To saunter, to roam, to ramble; friendly.

日 72 480 曠 クワウ むなしく ひろし ひさし
Empty, vacant; spacious; of long duration.

月 74 661 朋 ホウ とも
A friend, companion, an equal.

木 75 882 機 キ かなめ はた
A loom, an instrument, a spring or catch, a natural cause of.

几 10 887 几 キ ～きづき つくえ
A stand, a table, a bench.

寸 41 116 專 セン もつぱら ひとり
Mainly, for the most part; one, single, only.

示 118 225 祜 コ さいはひ○を あつし
Blessing, prosperity, liberality.

車 159 566 輪 リン わ めぐる
A wheel, a revolution; to revolve.

行 141 778 術 ジュツ てだて わざ みち
An art, a plan, a path, a trick.

竹 118 1085 筵 エン むしろ○に
A mat; a feast, a banquet.

心 61 788 愼 シン つつしみ さとい おちつく
Cautious, attentive, sincere, quiet, still.

貝 154 858 貪 トン むさぼり
To covet, to worry for, avaricious of.

頁 181 816 須 シュ すべからく まつ もちゆる
Ought, must, requisite, good for use; to wait for.

爪 87 178 奚 ケイ いづくんぞ しもべ
Why? how? what? which? a servant.

力 19 402 勤 キン つとめ つくす
Laborious, diligent, attentive to, sedulous.

竹 118 921 篤 トク あつき○を あたし
Magnanimous; firm, stable

人 9 158 佛 フツ ほとけ○を あきらか
Buddha.
Bright, great.

西 146 151 覆 フク くつがへる○を たふす
To upset, to overturn, to throw down, to subvert.

广 53 1147 庸 ヨウ もちひん つね
To employ; constant, common.

言 149 922 讀 トク よむ
To read, to read aloud, to recite; to study.

人 9 1061 侮 ブ あなどる おかす かろんじる
To despise, to insult, neglect, ridicule.

示 113 888 祀 シ まつり
To offer sacrifices, to worship; a sacrifice.

金 167 887 鑒 カン かんがみ てらす
To look at, as in a mirror; to reflect light; a mirror.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

水 85 **泥** 680 どろ なずむ
Mire, mud, dirt; adhesive, addicted to.

水 85 **澤** 951 さは○に うるほふ
A marsh, a fen, a pool; to moisten.

邑 163 **郊** 367 の
Waste land outside a city, suburbs.

田 102 **疇** 61 うね○に たぐひ
Ridge of a field, a furrow; class, kind, sort.

尸 44 **尺** 71 はかり○を
A measure; a Japanese foot of ten *sun*.

土 32 **塗** 918 みち○に ぬる
A path; mud, clay; to plaster, to daub.

水 85 **灌** 471 そそぎ あらふ
To pour, to sprinkle, to water, to irrigate; to wash.

土 32 **場** 26 ば○に
Place, arena, room; a field, a lot.

心 61 **想** 792 おもひ たぐひ やり
To think on, to reflect on, to meditate on.

手 64 **操** 954 とり もつ
To take, to hold; to take in the hand.

大 37 **奔** 656 そーり
To flee, to run away, to run fast; hurry, bustle.

火 86 **烟** 1082 けむり○に
Smoke, misty vapour.

攴 66 **收** 754 をさめ あつむる
To gather, to store, to harvest, to collect.

寅 40 **寅** 110 つゝーみ
To respect, to reverence, to tell, to narrate.

斤 69 **斤** 397 をの○を
A hatchet, an ax; a catty of 160 *momme*.

走 156 **走** 961 はーる さる
To go, to run, to get away, to depart.

木 75 **植** 71 うえ たつ
To plant, to set out; to set up, erect, upright.

禾 115 **積** 980 つみ あつめる
To gather, to store up, to hoard, to increase.

革 177 **鞫** 457 きはむ たらつめる ほどる
To cross examine, to investigate a case; the bank of a river.

辵 162 **運** 1144 もちゆ はこぶ うつる
To move, to transport; to revolve; to exercise upon.

穴 116 **竊** 977 ひそか○に ぬすむ
Underhand, privately; to steal, to pilfer.

雨 173 **露** 557 つゆ○に あらはる
The dew; to manifest, to be apparent.

足 157 **蹟** 981 あと○を しるし
A trace, a footmark, effects; to follow.

曰 73 **曲** 458 かゝまり ゆがむ
Crooked, bent; a bend; false, scheming.

人 9 **傑** 877 すぐれ○たる ぬきんでる
A hero, heroic, proud; to excel, to surpass.

辰 161 **農** 642 たづくり たはたく
Husbandman, farming, to cultivate.

手 64 **抹** 58 なで けす
To feel, to rub, to stroke; to erase, to efface.

糸 120 **繼** 888 つぎ ゆはへる
To connect; to inherit, to succeed, to follow after.

足 157 **跪** 484 ひざまづき かにのあし
To kneel or bow down; a crab's legs.

止 77 **步** 71 あゆみ○に あく
To step, to walk, to march.

耒 127 **耕** 322 たがやす○を
To cultivate, to till, to plough; a ploughman.

土 32 **塵** 2 ちり○を
Dust, atoms, small particles.

厂 27 **厚** 176 あつく たはしより
Thick, substantial; good, well, very.

虍 141 **虔** 89 つゝーみ ていねい
Attentive, correct, careful, cautious; to take by force.

人 9 **係** 181 かゝり かけ つぎ
To be attached to, suspended; to hook, or hang upon.

言 149 **記** 281 ーたゝむ みとめる しるす
To write; to see and remember; to mark.

足 157 **踐** 971 ふむ ゆく
To tread upon, to trample on; to step, to walk.

豆 151 **豐** 157 ゆたか みのる
Full, abundant, plentious, fertile

寸 41 **尋** 801 たづね つね
To search for; to investigate.

言 149 **誇** 461 ほこる たくましい
To boast; conceited; robust, powerful.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

弓 57	弓	461	ゆみ	A bow; archery.	人 9	値	59	あたひ○に	Price, value; to meet; to hold
艸 140	苟	324	いやしくも	If, supposing that; trivial, trifling.	巾 50	市	762	いち	A market, a fair; to trade.
山 46	巖	1084	いはは	Rocks, cliffs, a precipice, precipitous.	矢 111	矢	769	ヤ	An arrow; to let go; to arrange.
酉 164	酬	571	むくい	To recompense, to repay; to urge one to drink.	了 6	了	529	をはり○の	The end, finished; finally; intelligent.
阜 179	隅	1119	すみ	A corner, a nook, an angle.	山 46	島	86	しま○に	An island out at sea.
皿 108	皿	601	さら	Plates, bowls, utensils used in eating.	人 9	償	27	つくのひ○を	To refund, to restore; restitution.
人 9	休	210	やすみ○を	To rest, to cease, to stop.	二 7	井	99	ゐ○の	A well, a deep pit; an excavation.
卩 26	却	411	しりぞけ	To leave, to retreat; to refuse, to decline.	斗 68	料	530	はかる	To estimate, to measure; to reckon numbers.
立 117	竭	878	つくす	To exhaust; to be used up, exhausted.	心 61	悟	1068	さとり	Discover, discern, understand fully, to be aware of.
阜 170	際	961	きは	A border, the brink, the horizon; then, now, between.	辵 162	迎	1104	むかふ	To go out to meet, to meet; to occur; to acknowledge.
米 119	精	992	くはし	Minute, particular, selected; the essence of; unmixed.	水 85	泉	1018	いづみ	A spring, a fountain.
田 102	番	125	かず○を	Number, a numeral suffix; a watch, a guard.	貝 154	買	573	かひ	To buy, to purchase, to obtain.
土 32	坦	856	たひらか	Smooth, level, a plain, a level, place; spacious.	米 119	粗	1008	あらく	Rough, coarse; nearly, almost.
刀 18	刀	865	かたな	A sword, a knife; to cut.	辵 162	連	532	つらね	To arrange in a row, to be arranged; to connect, to unite.
貝 154	賣	574	うり	To sell, to vend; to betray.	土 32	坷	428	あらき	Rough, uneven; unfortunate.
衣 145	製	59	つくり	To manufacture, to invent; to cut out, as clothes.	辵 162	還	244	かへし	To return, to revert to, to surround.
走 156	趨	1010	はしり	To run, to walk quickly, to follow hastily.	宀 40	客	429	まれびと	A guest, a visitor, a traveller, a stranger.
水 85	江	362	かは	A river, an arm of the sea, a ford.	金 167	鑄	90	いる	To cast, as metal, to found, or to fuse metal.
二 7	互	226	たがひ○にす	Reciprocal, mutual; with, together.	走 146	赴	149	おもむく	To go to a place, to arrive at, to reach; to hasten.
口 30	商	739	あきうど	A merchant, to trade; to devise.	水 85	洋	1072	おほうみ	The ocean; vast, wide, extensive.

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

人 9	億 オク ヨク	1092	はかる○ やすんぜを
	One hundred million; to plan; quiet, repose of the mind.		
金 167	錢 セン セン	982	ぜに たから
	Copper money, coppers; wealth, property.		
人 9	倍 メイ ハイ	670	ます そむく
	To increase, to rebel, to oppose.		
水 85	滿 マン メン	575	みち○て みつる あまる
	Full, replete, surfeited; complete.		
八 12	典 テン テン	894	つかさどり のり
	To rule, or manage, a law, a rule, a canon, standard.		
手 64	攘 ジャウ ジャウ	290	ぬすみ○を はらふ
	Theft, robbery; to steal, to reject, to expel.		
手 64	掌 シャウ シャウ	28	つかさどる たかはゝろ
	To rule, to control; the palm of the hand.		
心 61	慮 リヨ ロ	56	おもんばから○ ばかる おもふ
	To think anxiously upon, to devise, to consider.		
貝 154	貢 コウ ク	46	みつぎ そゝむる
	Tribute, taxes; to go forward.		
广 53	庫 コ ク	480	くら○と つはものぐら
	An arsenal, an armoury, a store-house.		
禾 115	稅 セイ セ	782	みつぎ やすむ
	Duties on goods, taxes in kind; to put up at, to halt.		
穴 116	穹 キユウ ク	420	たかく おほいなり
	Lofty, high; vast, spacious, eminent.		
殳 79	殷 イン オン	1099	さかん もろく たゞし
	Flourishing, abundant; many.		
艸 140	蒼 サウ サウ	950	あをき○に くさのいろ
	The green tints of grass, the azure sky.		
糸 120	繁 ハン ハン	125	しげし
	Thick, dense, much, many, numerous, manifold.		
馬 187	駐 チユ チユ	89	とゞむ とゞまる
	To stop, to locate for a time, to sojourn, hostelry.		

Digitized by Google

NOTES.

Digitized by Google

Digitized by Google

READING EXERCISES.

Digitized by Google

Digitized by Google

以致彼族但安利名
中傳亞伯羊祭信心
告云可食或當見耳
凡所求者毋不立予
復使宜家女兮往事
遂亦和土將爲靈矣
六日力作先闢天地
未生民來前有上帝

愛身尼色列馬羅金
長子若兄敵殺及今
聞言摩拿得罪因此
然欲善惡勿聽手取
謂之曰夫爾我如自
命處賜基千百皆與
萬物多焉既希且異
惟一眞神無聖能比

Digitized by Google

親營皮幕救過拯逃
猶太國也西乃山乎
節禮守法司十二徒
華年至殿在會受書
降下耶穌斯實救主
居八從七各拉入門
卷撒全死何問儕羣
父意非昔其僕已明

蒙選代贖聲稱益高
王而溫雅後章昭諸
冷迦城邑巴米道路
相約衆士必知理數
等間于三倫出於五
故又督教甚加世福
第歸方蓋則同義人
即由是時大水四行

Digitized by Google

就洗河旁循儀莫越
免歟幸哉原靡終始
仍恐勒召挪負脫去
夜深投遠避境藏形
造室辱臨伏拜依次
曾緣夢感忽產男嗣
母氏瑟妻少小待字
備歷苦難顯成功勞

譬樹結果適口維悅
向野翰呼悔改務切
畜老革荒龍現首舉
迨君卒沒率眷返止
后皇最忍按戶戮刑
東界友師軍光詳視
蓮容素端蘭性較細
追厥本初垂訓汝曹

Digitized by Google

懼失災絕好甲亂俱
花嫩易敗麥掃定留
陷謀亡獄遭患沙洲
攻擊違逆常聚俊英
乘驢歡樂總集智愚
修德圖報正直兩虛
押登宮屋崇垣被攜
否悉刃斷便付焚烈

仇怒財據兵奪車驅
類反鳥獸穀養弗憂
統轄的裔征途遍周
旨斥氣責隱暗畢陳
條誡張布宰治屬吾
奉諭遵遣烏敢惑余
幷令俯望尊榮強施
嘗遇魔試指餅爭遺

Digitized by Google

著語貴喻奇畧更接
私餼公禱葡萄飲傾
燔牲割肉舊例雖存
邦都省京南北半經
目紀矜恤志揚讚美
海干哥弟棄業速起
學別泒支埃田許置
孰忘足畏頓害體魂

顧種牧傷夕朝歲月
開堂誠勸引證宣音
羔牛特犢錫獻豈欣
每念僭僞化導平情
默記祈文通達古史
履武請隨願離鄉里
敬安良分詛禁祝極
該恃庇釋籍謝恩仁

Digitized by Google

動偕新娶香供酒邀
工役貧富左右近交
廢園吉壤頌對誰欺
散編賽說錄久兆伊
固保盛盈恆懷恭順
助罕賴他審判咸己
詣船波面息風舟底
鬼逐病醫汚解禍滅

執油膏坐流血憫號
餘論尤服斑旅盡招
街歌谷應俾讓九思
毀宇再建預計末期
外暴內愆庶幾勝戰
罰犯廣援重權獨任
愈疾環觀活喪侍喜
葬暮寢興捫衣婦潔

Digitized by Google

兒輩謳誦賦擇詩稽
量才託授衛翼扶持
辜咎疑輕雪寃巨艱
啓穴屍甦凌空升舁
偶像阿回銅鐵石木
宗姓單微祖孫答述
察貨度銀赤白用給
慧雨慈雲震角播示

齒牙申講遐邇均推
詔戒誘誨晝晩鑑茲
覺昧醒迷陰府抵拒
寶座式憑訟詞迫具
創識破淫尚議變俗
共獲濟進誓乏哀哭
提要發綱合享永位
背架築壇納匱載器

Digitized by Google

郊場收積繼蹟厚豐
泥塗奔走竊認農耕
尸爵曠官貪祜祀佛
博嗜簡篇几筵勤讀
克伐驕縱窘抑困窮
幼丁漸壯習染殊童
秉質清聰概除雜慾
爰監嬰孩胎元誕育

疇想寅鞫曲跪虔尋
澤灌烟植抹露踐塵
呿唎嚷朋輪須鑒覆
琴劍遄遊專侮愼篤
倘憾墮落機術奚庸
詭謙襲貌駭笑匿衷
夙譴洪沾盍早濯沐
急乳泣饑席臥綿束

倍億典掌貢稅殷繁
市隅井際買賣客商
酬値竭償泉刀還互
操尺運斤係誇傑步

錢滿慮攘駐庫穹蒼
却迎巖島坦坷江洋
苟悟了休連番趨赴
弓矢皿料精粗製鑄

Digitized by Google

Digitized by Google

AN INDEX

TO THE

1088 CHARACTERS IN SECTION II.

Digitized by Google

Digitized by Google

1 一	2 丨	3 丶	4 ノ	5 乙	6 亅	7 二	8 亠
一 1.2.2. 1 七 5.1.4. 丁 24.3.2. 2 上 1.1.6. 下 5.3.4. 三 5.4.2. 3 不 2.4.7. 4 且 1.4.7. 世 5.2.6.	3 中 3.3.1.	4 主 5.3.8.	1 乃 6.4.6. 2 之 2.3.1. 久 18.4.6. 3 乏 21.2.8. 4 乎 6.4.8. 9 乘 11.5.2.	1 九 19.2.5. 2 也 6.4.4. 7 乳 23.5.1. 12 亂 13.3.7.	1 了 27.3.2. 3 予 2.4.6. 7 事 2.2.8.	二 6.2.6. 1 于 5.4.3. 2 云 3.1.4. 五 5.4.6. 互 27·2.8. 井 27.4.3. 8 亞 3.3.3.	1 亡 12.4.4. 4 亦 1.5.2. 交 19.3.8. 6 京 15.3.4. 享 20.5.7.

Digitized by Google

9 人

人 4.5.7.
2 今 3.4.7. 9.3.1. 13.4.1. 14.1.7.
仍 3.5.1. 7.2.3. 10.4.8. 11.2.4. 17.5.2.
仇 8.4.5. 18.1.8. 18.4.7. 24.5.2.
仁 27.3.3. 1.3.4. 3.3.4. 3.5.4. 4.4.5. 11.4.7. 20.5.6.
8 以 11.2.2. 11.3.2. 25.1.1. 27.2.1. 28.1.2.
代 13.3.8.
付 18.5.3.
令 22.1.6.
他 6.3.1.
4 伏 22.2.1.
任 23.4.6.
伊 3.4.8.
伐 18.4.8. 1.3.5. 8.3.6.
休 24.5.1. 9.5.1.
5 作 4.2.6. 15.4.3. 21.3.2. 10.2.5. 28.1.1. 4.4.6. 27.2.3. 15.4.2.
伯 19.5.4. 21.3.1. 7.3.3. 26.5.5. 3.3.2. 16.2.8. 16.5.3.
但 25.4.7.
何 1.1.4. 2.2.4. 8.4.8. 15.5.6. 17.4.7. 19.5.6. 3.3.5. 10.4.5. 12.2.6. 18.2.4. 21.4.5. 25.3.8. 26.5.7. 19.2.8. 5.4.5.
余 25.4.7.
位 19.5.4. 21.3.1. 7.3.3. 26.5.5. 3.3.2. 16.2.8. 16.5.3. 4.2.6. 15.4.3. 21.3.2. 10.2.5. 28.1.1. 4.4.6. 27.2.3. 15.4.2.
佛 25.4.7.
6 來 1.1.4.
使 2.2.4.
依 8.4.8.
例 15.5.6.
侍 17.4.7.
供 19.5.6.
7 信 3.3.5.
便 10.4.5.
俊 12.2.6.
保 18.2.4.
俗 21.4.5.
侮 25.3.8.
係 26.5.7.
8 俾 19.2.8.
倫 5.4.5.
俯 11.2.2.
修 11.3.2.
倘 25.1.1.
值 27.2.1.
倍 28.1.2.
俱 13.3.8.
9 偕 19.5.4.
偶 21.3.1.
10 備 7.3.3.
傑 26.5.5.
11 傳 3.3.2.
傾 16.2.8.
傷 16.5.3.
12 僕 4.2.6.
僞 15.4.3.
像 21.3.2.
13 儀 10.2.5.
億 28.1.1.
儕 4.4.6.
15 償 27.2.3.
16 僭 15.4.2.

10 儿

2 元 23.4.6.
3 兄 3.4.8.
4 兆 18.4.8.
先 1.3.5.
光 8.3.6.
5 克 24.5.1.
免 9.5.1.
6 兒 23.2.1.

11 入

入 5.1.8.
2 內 18.3.3.
4 全 4.4.3.
6 兩 11.3.7.

12 八

八 5.1.2.
2 六 1.3.1.
兮 2.2.6.
公 16.2.3.
4 共 21.2.3.
5 兵 13.4.5.
6 其 4.2.5.
具 22.2.8.
典 28.1.3.

13 冂

4 再 18.5.3.

15 冫

5 冷 6.3.1.
8 凌 22.1.6.

Digitized by Google

16 凡	17 口	18 刀	19 力	20 勹	21 匕	22 匚	23 匸
凡 25.2.5.	8 出 5.4.8.	刀 27.2.6.	力 1.3.3.	2 勿 2.5.8.	2 化 15.4.5.	12 匱 20.3.5.	9 匿 24.4.8.
1 凡 2.4.1.		1 刃 10.4.3.	3 加 5.2.8.		3 北 15.3.6.		
4 夙 24.2.1.		2 切 10.1.8.	功 7.3.5.				
		分 14.3.4.	5 助 17.5.1.				
		4 列 4.1.5.	9 勤 9.3.2.				
		刑 8.5.8.	務 10.1.7.				
		5 利 3.5.5.	動 19.5.3.				
		初 7.4.3.	10 勞 7.3.6.				
		別 14.2.4.	勝 18.3.6.				
		判 17.5.6.	11 勤 25.2.7.				
		7 前 1.1.5.	18 勸 16.3.4.				
		則 4.5.5.					
		10 割 15.5.4.					
		創 21.4.2.					
		13 劍 25.3.2.					

Digitized by Google

24 十

十 6.2.5.
1 千 2.1.5.
2 升 22.1.7.
3 半 15.3.7.
6 卒 9.2.2.
7 南 15.3.5.
10 博 25.2.1.

26 卩

5 却 27.5.3
6 卷 4.4.1.
7 卽 4.3.1.

27 厂

7 厚 26.3.7.
8 原 9.5.5.
10 厥 7.4.1.

28 厶

3 去 9.3.8.

29 又

又 5.2.2.
2 及 3.4.8.
友 8.3.3.
反 13.2.4.
6 取 2.5.6.
受 5.5.8.

30 口

口 10.3.5.
2 可 3.1.3.
司 6.2.8.
召 9.3.3.
古 15.2.5.
史 15.2.6.
右 19.3.6.
3 名 3.5.6.
同 4.5.8.
各 5.1.5.
后 8.5.1.
向 10.1.2.
吉 19.1.3.
合 20.5.8.
4 告 3.1.1.
君 9.2.1.
否 10.4.1.
吾 12.1.7.
5 和 1.5.4.
命 2.1.2.
呼 10.1.4.
周 12.5.8.
咎 22.3.2.
6 哉 9.5.4.
咸 17.5.7.
哀 21.2.6.
7 哥 14.4.3.
哭 21.2.7.
唎 25.5.2.
8 問 4.4.8.
啓 22.1.2.
咤 25.5.1.
商 27.4.8.
9 善 2.5.2.
喻 16.4.3.
喪 17.4.6.
喜 17.4.8.
單 21.1.3.
10 嗣 8.2.7.
嗜 25.2.4.
11 嘗 10.5.1.
13 器 20.3.7.
17 囔 25.5.3.

Digitized by Google

31 口

2 四 4.3.7.
3 因 3.2.8.
回 21.3.4.
4 困 24.5.5.
5 固 18.2.1.
8 國 6.4.3.
10 園 19.1.2.
11 圖 11.3.4.

32 土

土 1.5.3.
3 地 1.3.6.
在 5.5.6.
4 坐 20.1.3.
均 23.3.7.
5 垂 7.4.8.
坦 27.5.5.
坷 27.5.6.
6 城 6.3.3.
垣 11.1.6.
7 埃 14.2.5.
8 基 2.1.3.
堂 16.3.1.
執 20.1.2.
9 報 11.3.3.
10 塗 26.1.2.
11 境 9.1.5.
墓 17.2.1.
塵 26.2.7.
12 墮 25.1.2.
13 壇 20.3.3.
17 壤 19.1.4.

33 士

士 6.1.2.
4 壯 24.3.4.

36 夕

夕 16.5.5.
2 外 18.3.1.
3 多 1.4.4.
5 夜 9.1.1.
11 夢 8.2.2.

37 大

大 4.3.5.
1 天 1.3.6.
夫 2.3.3.
太 6.4.2.
2 失 13.3.1.
5 奉 11.4.2.
奇 16.4.5.
奔 26.1.3.
11 奪 13.4.6.

38 女

女 2.2.5.
3 如 2.3.7.
好 13.3.6.
安 14.3.2.
5 妻 7.5.4.
始 9.5.7.
姓 21.1.2.
8 婦 17.2.7.
娶 19.5.2.
11 嫩 13.1.2.
14 嬰 23.4.2.

39 子

子 3.4.2.
3 字 7.5.7.
存 15.5.7.
6 孩 23.4.3.
7 孫 21.1.6.
8 孰 13.5.1.
13 學 14.2.1.

Digitized by Google

40 宀

3 安 3.5.7.
守 6.2.4.
宇 18.5.2.
5 宜 2.2.3.
定 13.1.7.
宗 21.1.1.
官 25.4.3.
6 室 8.4.1.
宣 16.3.8.
客 27.4.7.
7 家 2.2.2.
容 8.1.2.
宮 11.1.1.
宰 12.1.5.
害 13.5.8.
8 寃 22.3.5.
寅 26.4.3.
9 宿 19.3.4.
11 察 20.4.2.
實 5.3.6.
寢 17.2.3.
12 審 17.5.5.
6 寶 22.2.1

14 寸

8 將 1.5.5.
專 25.3.5.
9 尊 11.2.5.
尋 26.4.8.
11 對 19.1.6.
13 導 15.4.6.

42 小

小 7.5.6.
1 少 7.5.5.
5 尙 21.4.8.

43 尢

尤 19.4.3.
9 就 10.2.4.

44 尸

尸 25.4.2.
1 尺 26.5.1.
2 尼 4.1.3.
5 居 5.1.1.
6 屋 11.1.2.
屍 22.1.3.
12 履 14.5.2.
18 屬 12.1.8.

46 山

山 6.4.7.
7 島 27.5.2.
8 崇 11.1.5.
20 巖 27.5.1.

48 工

工 19.3.1.
2 左 19.3.5.
巨 22.3.6.

Digitized by Google

49 己	50 巾	51 干	52 幺	53 广	54 廴	56 弋	57 弓
已 4.2.7.	2 布 12.1.4.	干 14.4.2.	2 幼 24.3.1.	4 庇 14.1.2.	6 建 18.5.4.	3 式 22.2.3.	弓 27.1.1.
己 17.5.8.	市 27.4.1.	2 平 15.4.8.	9 幾 18.3.8.	5 底 17.3.7.			1 引 16.3.6.
1 巴 6.3.5.	4 希 1.4.6.	3 年 5.5.2.		府 22.4.6.			2 弗 13.2.3.
	6 帝 1.1.7.	5 幸 9.5.3.		6 度 20.4.4.			4 弟 14.4.4.
	7 師 8.3.4.	并 11.2.1.		7 座 22.2.2.			8 張 12.1.3.
	席 23.5.5.			庫 28.2.5.			強 11.2.7.
	8 常 12.2.5.			8 庶 18.3.7.			
	11 幕 7.1.3.			庸 25.1.8.			
				12 廣 18.1.3.			
				廢 19.1.1.			

Digitized by Google

59 彡

4 形 9.1.7.

60 彳

4 役 19.3.2.
5 往 2.2.7.
彼 3.5.2.
征 12.5.6.
6 後 6.5.5.
待 7.5.8.
7 徒 6.2.7.
8 得 3.2.6.
從 5.1.3.
9 復 2.2.1.
循 10.2.6.
10 微 21.1.4.
13 德 11.3.1.

61 心

心 3.3.6.
1 必 6.1.5.
3 忍 8.5.4.
忘 13.5.4.
志 15.1.5.
4 念 15.4.4.
忽 8.2.5.
5 性 8.1.6.
怒 13.4.2.
思 19.2.6.
急 23.5.2.
6 恐 9.3.4.
恃 14.1.4.
恩 14.1.6.
恤 15.1.3.
息 17.3.8.
恆 18.2.5.
恭 18.2.6.
7 悔 10.1.5.
悅 10.3.8.
悉 10.4.2.
患 12.4.5.
悟 27.3.4.
8 惟 1.2.1.
惑 11.4.8.
情 15.4.7.
9 愛 4.1.1.
意 4.2.2.
感 8.2.3.
愚 11.5.6.
愈 17.4.1.
愆 18.3.4.
想 26.4.2.
10 惡 2.5.3.
慈 20.2.3.
慎 25.3.6.
11 憂 13.2.7.
慧 20.2.1.
慾 24.1.7.
慮 28.2.4.
12 憫 20.1.7.
憑 22.2.4.
13 應 19.2.4.
憾 25.1.4.
16 懷 18.2.8.
18 懼 13.3.2.

62 戈

2 成 7.3.8.
3 我 2.3.6.
戒 23.1.2.
4 或 3.1.5.
12 戰 18.3.5.
14 戳 8.5.7.

63 戶

戶 8.5.5.
4 所 2.4.3.

64 手

手 2.5.5.
1 才 22.5.1.
4 投 9.1.4.
扶 22.5.7.
抑 24.5.8.
5 拉 5.1.6.
拜 8.4.6.
押 11.1.3.
招 19.4.8.
抵 22.4.7.
拒 22.4.8.
抹 26.2.6.
6 拯 7.1.8
按 8.5.5.
指 10.5.6.
持 22.5.8.
拿 3.2.4.
7 挪 9.3.5.
8 掃 13.1.6.
接 16.4.8.

Digitized by Google

	65 支	66 攴	67 文	68 斗	69 斤	70 方	71 无
捫 17.2.0. 授 22.5.4. 推 23.3.8. 掌 28.1.4. 9 揚 15.1.8. 援 18.1.4. 提 20.5.2. 10 携 11.1.7. 11 摩 3.2.3. 12 撒 4.4.2. 播 20.2.7. 13 據 13.4.4. 擇 23.2.6. 操 26.5.2. 擊 12.2.2. 17 攘 28.2.3.	支 14.2.3.	2 收 26.3.3. 3 改 10.1.6. 攻 12.2.1. 5 故 5.2.1. 7 教 5.2.4. 救 5.3.7. 攸 13.1.3. 8 敢 11.4.6. 散 13.4.1. 9 敬 14.3.1. 敵 3.4.5. 數 6.7.1.	文 15.2.2.	6 料 27.1.4.	斤 26.5. . 1 斥 12.3.2. 8 斯 5.3.5. 新 19.5.1. 斷 10.4.4.	方 4.5.2. 4 於 5.4.7. 5 施 10.2.8. 6 旁 10.2.3. 旅 19.4.6. 7 族 3.5.3.	7 既 1.4.5.

Digitized by Google

72 日	73 曰	74 月	75 木		76 欠	77 止	78 歹
日 1.3.2.	曰 2.3.4.	月 16.5.8.	木 21.3.8.	18 權 18.1.6.	2 次 8.4.7.	止 9.2.8.	2 死 4.4.4.
2 旨 12.3.1.	2 曲 26.4.5.	2 有 1.1.8.	1 未 1.1.1.		4 欣 16.1.8.	1 正 11.3.5.	6 殊 24.3.8.
早 24.2.6.	3 更 16.4.7.	4 朋 25.5.4.	本 7.4.2.		7 欲 2.5.4.	2 此 3.2.7.	
4 昔 4.2.3.	6 書 5.5.7.	5 服 19.4.4.	末 18.5.5.		8 欺 19.1.8.	3 步 26.5.6.	
明 4.2.8.	7 曹 7.4.7.	7 望 11.2.3.	3 束 23.5.8.		10 歌 19.2.2.	4 武 14.5.1.	
易 13.1.4.	8 曾 8.2.1.	8 朝 16.5.6.	4 東 8.3.1.		14 歟 9.5.2.	10 歲 16.5.7.	
5 是 4.3.2.	最 8.5.3.	期 18.5.6.	果 16.3.3.		16 歡 11.5.3.	11 歷 7.3.4.	
昭 6.5.8.	9 會 5.5.5.		5 架 20.3.1.			14 歸 4.5.4.	
昧 22.4.1.			深 24.3.6.				
6 時 4.3.3.			6 條 12.1.1.				
7 晝 23.1.5.			8 棄 14.4.6.				
8 智 11.5.5.			植 26.2.4.				
晚 23.1.6.			極 14.3.8.				
9 暗 12.3.6.			9 業 14.4.5.				
11 暴 18.3.2.			10 榮 11.2.6.				
15 曠 25.4.4.			11 槪 24.1.5.				
			樂 11.5.4.				
			12 樹 10.3.1.				
			機 25.1.5.				

Digitized by Google

79 殳	80 毋	81 比	83 氏	84 气	85 水		86 火
6 殺 3.4.6.	毋 2.4.8.	比 1.2.7.	氏 7.5.2.	6 氣 12.3.3.	水 4.3.3.	瓜 14.2.2.	3 災 13.3.3.
殷 28.1.7.	1 母 7.5.1.		1 民 1.1.3.		1 永 20.5.5.	活 17.4.5.	6 烈 10.4.7.
9 殿 5.5.3.	3 每 15.4.1.				2 求 2.4.2.	洪 24.2.4.	烏 11.4.5.
毀 18.5.1.					3 汝 7.4.6.	洋 27.5.8.	烟 26.2.3.
					汚 17.1.5.	7 海 14.4.1.	8 無 1.2.8.
					江 27.5.7.	流 20.1.6.	焉 1.4.3.
					4 沒 9.2.3.	8 深 9.1.2.	然 2.5.1.
					沙 12.4.6.	淫 21.4.3.	焚 10.4.6.
					沐 24.2.8.	清 24.1.3.	12 燔 15.5.2.
					5 法 6.2.3.	9 温 6.5.3.	13 營 7.1.4.
					河 10.2.2.	10 滅 17.1.3.	
					治 12.1.6.	11 漸 24.3.3.	
					波 17.3.2.	滿 28.2.2.	
					油 20.1.1.	12 潔 17.2.8.	
					泣 23.5.4.	13 澤 26.2.1.	
					沾 24.2.4.	14 濟 21.2.1.	
					泥 26.1.1.	濯 24.2.7.	
					泉 27.2.5.	18 灌 26.2.2.	
					6 洗 10.2.1.		
					洲 12.4.7.		

Digitized by Google

87 爪	88 父	89 爻	92 牙	93 牛	94 犬	95 玄	96 玉
4 爭 10.5.7.	父 4.2.1.	11 爾 2.3.5.	牙 23.3.2.	牛 16.1.2.	2 犯 18.1.1.	6 率 9.2.6.	王 6.5.1.
5 爰 23.4.1.				3 牡 15.5.1.	9 猶 6.4.1.		7 理 6.1.6.
6 奚 25.1.7.				4 物 1.4.2.	11 獄 12.4.3.		8 斑 19.4.5
8 爲 1.5.7.				牧 16.5.4.	13 獨 18.1.7.		琴 25.3.1.
14 爵 25.4.1.				6 特 16.1.3.	15 獸 13.2.3.		9 瑟 7.5.3.
				15 犢 16.1.4.	獲 21.2.4.		13 環 17.4 3
					16 獻 16.1.6		

Digitized by Google

99 甘
4 甚 5.2.5.

100 生
生 1.1.2.
6 產 8.2.8.
7 甦 22.14

101 用
用 20.4·7.

102 田
田 14.2.6.
由 4.3.4.
甲 13.3.5.
申 23.3.3.
2 男 8.2.6.
4 界 8.3.2.
畏 13.5.2.
5 畜 9.4.1.
留 13.1.8.
6 畢 12.3.7.
略 16·4.6.
7 異 1.4.8.
番 27.3.5.
8 當 3.1.6.
14 疇 26.4.1.

103 疋
9 疑 22.3.4.

104 疒
5 病 17.1.3.
疾 17.4.2.

105 癶
7 登 11.1.4.
發 20.5.4.

106 白
白 20.4.6.
1 百 2.1.6.
3 的 12.5.1.
4 皆 2.1.7.
皇 8.5.2

Digitized by Google

107 皮	108 皿	109 目	110 矛	111 矢	112 石	113 示	115 禾
皮 7.1.2.	皿 27.1.3.	目 15.1.1.	4 矜 15.1.2.	矢 27.1.2.	石 21.3.7.	示 20.2.8.	2 私 16.2.1.
	4 盈 18.2.3.	3 直 11.3.6.		2 矣 1.5.8.	5 破 21.4.1.	2 祀 25.4.8.	3 秉 24.1.2.
	5 益 7.2.7.	4 相 6.1.3.		3 知 6.1.8.		4 祈 15.2.1.	7 稅 28.1.6.
	盍 24.2.5.	省 15.3.3.				5 神 1.2.4.	9 稱 7.2.6.
	6 盛 18.2.2.	5 眞 1.2.3.				祝 14.3.7.	種 16.5.1.
	9 盡 19.4.7.	6 眷 9.2.5.				祖 21.1.5.	10 穀 13.2.5.
	監 23.4.4.	眾 6.1.1.				祐 25.4.5.	稽 23.2.8.
		8 督 5.2.3.				6 祭 3.3.8.	11 穌 5.3.2.
						8 禁 14.3.6.	積 26.3.4.
						9 福 5.2.7.	
						禍 17.1.7.	
						13 禮 6.2.1.	
						14 禱 16.2.4.	

Digitized by Google

116 穴

穴 22.1.1.
3 空 22.1.5.
穹 28.2.6.
7 窘 24.5.7.
10 窮 24.5.6.
17 竊 26.1.5.

117 立

立 2.4.5.
6 章 6.5.6.
7 童 24.3.7.
8 竭 27.2.4.
9 端 8.1.4.

118 竹

4 笑 24.4.6.
5 第 4.5.1.
6 等 5.4.1.
答 21.1.7.
7 筵 25.2.6.
9 節 6.2.2.
築 20.3.4.
篇 25.2.3.
10 篤 25.3.7.
12 簡 25.2.2.
14 籍 14.1.5.

119 米

米 6.3.6.
5 粗 27.1.6.
8 精 27.1.5.

120 糸

3 約 6.1.4.
紀 15.1.4.
4 素 8.1.3.
納 20.3.6.
5 終 9.5.6.
細 8.1.8.
6 結 10.3.2.
統 12.5.3.
絕 13.3.4.
給 20.4.8.
7 經 15.3.8.
8 維 10.3.7.
綱 20.5.3.
綿 23.5.7.
9 編 18.4.2.
10 緣 8.2.4.
11 總 11.5.7.
縱 24.5.4.
繁 28.1.8.

繼 26.3.6.

122 网

3 罕 17.5.4.
8 罪 3.2.5.
置 14.2.8.
9 罰 18.1.2.
14 羅 4.1.7.

123 羊

羊 3.3.7.
3 美 15.1.7.
4 羔 16.1.1.
7 羣 4.4.7.
義 4.5.6.

Digitized by Google

124 羽	125 老	126 而	127 耒	128 耳	130 肉	131 臣	132 自
5 習 24.3.5.	老 9.4.2.	而 6.5.2.	4 耕 26.1.7.	耳 3.1.8.	肉 15.5.3.	2 臥 23.5.6.	自 2.3.8.
11 翰 10.1.3.	4 者 2.4.4.			8 耶 5.3.1.	4 育 23.4.8.	11. 臨 8.4.4.	
翼 22.5.6.				7 聖 1.2.5.	5 背 20.3.2.		
				8 聞 3.2.2.	胎 23.4.5.		
				聚 12.2.8.	6 能 1.2.6.		
				11 聰 24.1.4.	7 脫 9.3.7.		
				聲 7.2.5.	10 膏 20.1.4.		
				16 聽 2.5.7.			

Digitized by Google

133 至

至 5.5.4.
4 致 4.1.8.

134 臼

3 舁 22.1.8.
8 與 2.1.8.
9 興 17.2.4.
11 學 9.4.8.
12 舊 15.5.5.

137 舟

舟 17.3.6.
5 船 17.3.1.

138 艮

1 艮 14.3.3.
11 艱 22.3.7.

139 色

色 4.1.2.

140 艸

4 花 13.1.1.
5 若 3.4.4.
苦 7.3.1.
英 12.2.7.
苟 27.3.1.
6 荒 9.4.4.
茲 23.1.7.
7 莫 10.2.8.
8 華 5.5.1.
蔔 16.2.6.
9 萬 1.4.1.
葡 16.2.5.
著 16.4.2.
葬 17.2.2.
落 25.1.3.
10 蓋 4.5.3.
蒙 7.2.2.
蒼 28.2.7.
11 蓮 8.1.1.
14 藏 9.1.8.
17 蘭 8.1.5.

111 虍

4 虔 26.4.7.
5 處 2.1.1.
虛 11.3.8.
7 號 20.1.8.

Digitized by Google

143 血

血 20·1.5.

144 行

行 4.3.8.
5 術 25.1.6.
6 衒 19.2.1.
10 衞 22.5.5.

145 衣

衣 17.2.5.
4 衷 24.4.7.
5 被 11.1.8.
7 裔 12.5.2.
8 製 27.1.7.
16 襲 24.4.4.

146 西

西 6.4.5.
3 要 20.5.1
12 覆 25.5.7.

147 見

見 3.1.7.
4 現 9.4.6.
5 視 8.3.8.
9 親 7.1.1.
13 覺 22.4.2.
18 觀 17.4.4.

148 角

角 20.2.6.
6 解 17.1.6.

149 言

言 3.2.1.
2 計 18.5.8.
2 訓 7.4.5.
記 15.2.4.
託 22.5.3.
4 許 14.2.7.
訟 22.2.5.
5 詛 14.3.5.
詞 22.2.6.
詔 23.1.1.
6 試 10.5.3.
詳 8.3.7.
該 14.1.1.
誠 16.3.3.
詣 17.3.4.
詩 23.2.7.
詭 24.4.1.
誇 26.5.8.
7 誠 12.1.2.
語 16.4.1.
說 18.4.4.
誓 21.2.5.
誦 23.2.4.
誘 23.1.3.
誨 23.1.4.
認 26.1·8.
誕 23.4.7.
8 請 14.5.3.
誰 19.1.7.
論 19.4.2.
9 謂 2.3.2.
諸 6.5.7.
諭 11.4.1.
謀 12.4.1.
10 謝 14.1.8.
講 23.3.4.
謙 24.4.2.
11 謳 23.2.3.
12 證 16.3.5.
識 21.4.1.

Digitized by Google

150 谷　151 豆　153 豸　154 貝　155 赤　156 走　157 足

13 譬 10.3.4.
議 21.4.7.
14 譴 24.2.2.
15 讀 25.2.8.
16 變 21.4.6.
17 讓 19.2.7.
9 讚 15.1.6.

谷 19.2.3.

3 豈 16.1.7.
11 豐 26.3.8.

7 貌 24.4.3.

2 負 9.3.6.
3 財 13.4.3.
貢 28.1.5.
4 責 12.3.4.
貧 19.3.3.
貨 20.4.1.
貪 25.4.6.
5 貴 16.4.4.
買 27.4.5.
8 賜 2.1.4.
賦 23.2.5.
質 24.1.1.
賣 27.4.6.
9 賴 17.5.3.
10 賽 18.4.3.
15 贖 7.2.4.

赤 20.4.5.
4 赦 7.1.6.

走 26.1.4.
2 赴 27.3.8.
3 起 14.4.8.
5 越 10.2.7.
10 趨 27.3.7.

足 13.5.3.
6 路 6.3.8.
跪 26.4.6.
8 踐 26.2.8.
11 蹟 26.3.5.

Digitized by Google

158 身

身 3.5.8.

159 車

車 13.4.7.
2 軍 8.3.5.
6 較 8.1.7.
載 20.3.8.
7 輕 22.3.3.
8 輩 23.2.2.
輪 25.5.5.
10 轄 12.5.4.

160 辛

5 辜 22.3.1.

161 辰

8 辱 8.4.3.
6 農 26.1.6.

162 辵

4 返 9.2.7.
近 19.3.7.
5 迦 6.3.2.
迨 9.2.4.
述 21.1.8.
迫 22.2.7.
迎 27.5.4.
6 逃 7.1.7.
追 7.4.4.
逆 12.2.4.
迷 22.4.3.
7 連 27.3.6.
造 8.4.2.
途 12.5.5.
速 14.4.7.
通 15.2.7.
逐 17.1.2.
8 進 21.2.2.
9 遂 1.5.1.
道 6.3.7.
過 7.1.5.
遇 10.5.4.
遍 12.5.7.
達 15.2.8.
遐 23.3.5.
遄 25.3.3.
遊 25.3.4.
運 26.5.4.
違 12.2.3.
10 遠 9.1.3.
遣 11.4.3.
11 適 10.3.6.
遭 12.4.8.
12 選 7.2.1.
遺 10.5.8.
遵 11.4.4.
23 避 9.1.6.
邀 19.5.8.
還 27.2.7.
14 邇 23.3.6.

163 邑

邑 6.3.4.
4 邦 15.3.1.
6 郊 26.3.1.
9 都 15.3.2.
10 鄉 14.5.6.

164 酉

8 酒 19.5.7.
6 酬 27.2.2.
9 醒 22.4.4.
11 醫 17.1.4.

Digitized by Google

165 采	166 里	167 金	168 長	169 門	170 阜	172 隹	73 雨
13 釋 14.1.3.	里 14.5.7.	金 4.1.6.	長 3.4.1.	門 5.1.7.	5 阿 21.3.3.	4 雅 6.5.4.	雨 20.2.2.
	2 重 18.1.5.	6 銀 20.4.3.		4 間 5.4.4.	6 降 5.3.3.	集 11.5.8.	3 雪 22.3.8.
	4 野 10.1.1.	銅 21.3.5.		開 16.3.2.	7 除 24.1.8.	9 雖 15.5.8.	4 雲 20.2.4.
	5 量 22.5.2.	8 錫 16.1.5.		13 闢 1.3.8.	8 陳 12.3.8.	雜 24.1.6.	7 震 20.2.5.
		錢 28.2.1.			陷 12.4.2.	11 離 14.5.8.	13 露 26.2.5.
		9 錄 18.4.5.			陰 22.1.5.	難 7.3.2.	11 靈 1.5.6.
		13 鐵 21.3.6.			9 隅 27.4.2.		
		14 鑄 27.1.8.			11 際 27.4.4.		
		鑑 23.1.8.			13 隨 14.5.4.		
		鑒 25.5.8.			14 隱 12.3.5.		

Digitized by Google

175 非
非 4.2.4.
11 靡 9.5.8.

176 面
面 17.3.3.

177 革
革 9.4.3.
9 鞫 26.4.4.

180 音
音 16.3.7.

181 頁
3 順 18.2.7.
須 25.5.6.
4 頓 13.5.5.
預 18.5.7.
頌 19.1.5.
10 類 13.2.1.
願 14.5.5.
12 顧 16.5.2.
14 顯 7.3.7.

182 風
風 17.3.5.

184 食
食 3.1.2.
4 飲 16.2.7.
6 餅 10.5.5.
養 13.2.6.
7 餘 19.4.1.
12 饑 23.5.3.

185 首
首 9.4.7.

Digitized by Google

186 香	187 馬	188 骨	189 高	194 鬼	196 鳥	199 麥	203 黑
香 19.5.5.	馬 4.1 4. 5 駐 28.2.8. 6 駭 24.4.5. 11 驅 13.4.8. 12 驕 24.5.3. 16 驢 11.5.1.	體 13.5.6.	高 7.2.8.	鬼 17.1.1. 4 魂 13·5.7. 11 魔 10.5.2.	鳥 13.2.2.	麥 13.1.5.	4 默 15.2.3.

Digitized by Google

211 齒	212 龍	214 龠	
齒 23.3.1.	龍 9.4.5.	9 龠 16.2.2.	

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google

8909571776 5

b89095717765a

This book may be kept

Digitized by Google

Digitized by Google

89095717765

B89095717765A

Digitized by Google